

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléf. 43 72 61 (tres líneas). SG. 7 - 1958. Precio: 50 ptas.

Miércoles 23 de noviembre de 1988
Año LXXXVIII.—Núm. 27.015

Nuevo salvaje atentado en Madrid

Han muerto un hombre y un niño y otras 44 personas resultaron heridas, la madre del pequeño de extrema gravedad

Anoche explotó un coche-bomba junto a la Dirección General de la Guardia Civil

Madrid.— Mercedes Villalonga, madre del niño que falleció esta mañana víctima del atentado contra la Dirección General de la Guardia Civil, ha sido operada durante seis horas y media y se encuentra en estado de coma uno, según informó esta mañana la gerente del Hospital de la Cruz Roja, doctora Concepción Vera.

Mercedes Villalonga está embarazada de tres meses aproximadamente, aunque no se sabe cual será la evolución del feto, ya que los doctores que le atienden han dado preferencia a las heridas que exigen una primera atención.

El esposo de Mercedes Villalonga y padre del niño fallecido, Luis Delgado Cabeza, está ingresado en el Hospital Clínico y evoluciona favorablemente.

En la Cruz Roja han sido atendidas unas 25 ó 30 personas, de una media de 33 años de edad, de las que diez continúan ingresadas. Mercedes Villalonga es la que se encuentra más grave.

La explosión del coche bomba rompió varios cristales de las ventanas de este hospital de la Cruz Roja de Madrid, situado en la Avenida de la Reina Victoria, muy cerca del lugar del suceso.

Rápidamente comenzaron a llegar los heridos en coches particulares, de la Policía y ambulancias, según relató a Efe el médico que se encontraba de guardia anoche, Rafael Ruiz Campa.

La avalancha de heridos fue contrarrestada rápidamente por el personal del hospital, ya que tanto médicos, enfermeras y celadores se trasladaron al centro de forma voluntaria a los pocos minutos de producirse el atentado.

Paralela a esta respuesta del personal sanitario fue la de los ciudadanos, que formaron colas ante las puertas de la Cruz Roja para donar sangre, lo que hizo que rápidamente se cubrieran las necesidades, dijo el doctor Ruiz Campa a Efe.

Señaló que en las primeras horas se registraron las lógicas escenas de nervios por parte de los familiares de los heridos, la mayoría de ellos transeúntes.

Además de Mercedes Villalonga, continúan ingresados en este centro Alfredo Acebes Muñoz, Ricardo Antúnez Rodríguez, guardia civil, Alfonso Caballero Iglesias, Andrés Cortés Ramírez, guardia civil, José Javier Jiménez Pérez, José Montes Juárez, guardia civil, Juan José Munárriz, Ramón Santiago Pino y Ana Vergas García, todos ellos de pronóstico grave.

DOS ARTEFACTOS CONTRA UN CONCESIONARIO «PEUGEOT» Y UN VIDEO CLUB

Bilbao.— Dos artefactos estallaron esta madrugada y causaron daños en un concesionario de automóviles «Peugeot» ubicado en el barrio bilbaíno de San Ignacio, y en un video club de Berango (Vizcaya).

Fuentes del Gobierno Civil de Vizcaya han informado que a las 1,35 horas de hoy hizo explosión la primera bomba compuesta por dos kilos de amonal en un concesionario de la firma «Peugeot-Talbot» situado en la calle Avenida del Ejército, en el barrio bilbaíno de San Ignacio.

El atentado produjo cuantiosos daños en el local comercial y en tres vehículos de la exposición.

A las 1,50 horas hizo explosión otro artefacto en un video club ubicado en la calle Sabino Arana del municipio de Berango. La bomba estaba compuesta de dos kilogramos y medio de amonal y provocó la destrucción total del establecimiento.

Las mismas fuentes apuntan la posibilidad de que los autores del atentado se equivocasen de objetivo, ya que cercano al video club se encuentra un taller concesionario de la firma «Peugeot-Talbot».

TRES DETENIDOS EN VIZCAYA POR PRESUNTA RELACION CON ETA

Bilbao.— Tres jóvenes han sido detenidos esta madrugada en Vizcaya, por efectivos de la Brigada de Información de la Jefatura Superior de Policía de Bilbao, donde permanecen incomunicados, informaron fuentes del Gobierno Civil de Vizcaya.

Los tres detenidos son Manuel González Ramos, de 28 años de edad; Roberto Colorado Rodríguez, de 21 y José Luis Tejedor González, de 24, quienes fueron arrestados en sus respectivos domicilios en Baracaldo y Sestao, a las dos de esta madrugada.

Los efectivos de la Brigada de Información investigan la presunta relación de los tres detenidos con la banda terrorista ETA.



Boquete que en el edificio de la Dirección General de la Guardia Civil abrió la violenta explosión.—(Foto Efe)

Venero, condenado a dos años de prisión

Santander.— La Audiencia Provincial de Santander condenó al joyero Federico Venero a dos años de prisión, como responsable de un delito de tenencia ilícita de armas, según la sentencia del juicio por la «mafia policial» dada a conocer hoy en Santander. La Audiencia condenó al herrero Salvador Fernández Veigas a un año de prisión menor, también por el delito de tenencia ilícita de armas y al inspector Antonio Caro Fontanillo a la pena de seis años de inhabilitación.

La sentencia señala que la Audiencia absuelve de los delitos por los que fueron procesados a los policías Victoriano Gutiérrez Lobo, Adelardo Rafael Martínez, Miguel Ángel Bercianos y al comisario Francisco Javier Fernández.—Efe

SEGOVIA UGT presentará una querrela contra el presidente de la Cámara de Comercio

Por presunta falta de inducción al fraude

(Página 3)

Siguió bajando la temperatura: Esta madrugada, 9,8 grados negativos

Desde el domingo, leves variaciones en los textos del Credo y Padre Nuestro

(Página 5)

(Más información en pág. 8)

OTOÑO-INVIERNO/88

MODA MUY ACTUAL:
Chaquetones, abrigos
gabardina, camisas,
pantalones, jerseys, sueters,
vestidos...

«Novedades para todos los
clientes»
Se encuentra a la venta la famosa Lotería

CONFECCIONES
DIEZ

apunte del día

LA BAJA MATERNAL

A partir del próximo mes de enero, las mujeres trabajadoras que disfruten de su permiso por maternidad verán ampliado dicho permiso de catorce a dieciséis semanas, según la ley que en breve será aprobada por el Parlamento. Aunque no se ha dicho claramente, parece que la medida va encaminada a incrementar el índice de natalidad. Y en ese sentido bienvenida sea. Pero, puede ocurrir que esta ampliación de la baja maternal suponga aumentar aún más la discriminación que la mujer sufre dentro del mundo laboral. De todos es sabido que el empresario busca el mayor rendimiento posible en sus trabajadores, excluyendo la posibilidad de que pueda existir un paréntesis de dieciséis semanas además del correspondiente mes de vacaciones. Este hecho puede retraer a los empresarios a la hora de contratar su personal laboral con respecto a las mujeres jóvenes. Pero, tal vez nos estemos precipitando y en la mente del Gobierno se está gestando algún tipo de medida que garantice el acceso de la mujer al mundo laboral en igualdad de condiciones que los hombres, tal y como dice la Constitución; de no ser así, eso de la no discriminación en función del sexo seguirá siendo una falacia tal y como ha sido hasta ahora, sólo que con la ampliación del permiso maternal el problema se agudiza, y es posible que algunas mujeres tengan que arrepentirse a la larga del «favor» que les ha hecho el Gobierno. Esperemos que esta ley sea para ayudar a las parejas jóvenes, y en especial a las mujeres y no se traduzca en una medida regresiva.

VINO EN SEGOVIA SANGRE EN LA ESTEPA

No hay mayor generosidad. Dar todo, para no recibir nada. Dar el sentimiento más grande y más sublime sin ningún ánimo de recompensa.

Los buenos principios, suelen salir de la cuna.

Enano, patizambo, feo hasta producir espanto; desde luego... poco tenía que agradecer a Dios. Quizás por eso acaparó todo el amor de su madre. Quizá por eso hasta que tuvo uso de razón, sólo conoció un amor materno y exclusivo; sintiéndose único en la creación. Por eso fue su único sentimiento.

No podía conocer otro. Porque aunque sufrió en sus carnes las risas de todos, fueron los designios de la naturaleza, esteroidizados por gente sin corazón, los que le iban a labrar su porvenir.

Gregorio, que así se llamaba, nuestro personaje sólo vivía para su madre en compensación al amor recibido.

Para ella había levantado una pequeña casita contra las paredes del cementerio (una cabaña) y gracias a las propinas recibidas por los recados que solía hacer, a cualquiera que recibiese sus servicios, tenían lo suficiente para alimentarse.

Nada agradable a la vista, amigo del vino y enamorado, le convertían en un personaje singular, que se iba a inmortalizar en los lienzos más segovianos, los de Ignacio Zuloaga. Gregorio el botero.

Seguía unido al vino, pero había ascendido un escalafón en la sociedad, era el modelo de un artista, y así podría prodigar su carácter enamorado a más altas esferas, amar a personas que se salían de su entorno, y por eso, su amor era más sublime y más lejos de ser correspondido.

Todo el amor que tenía que

recibir, ya lo había recibido de su madre, por eso era una deuda contraída con los demás, exteriorizar ese sentimiento.

Poco le debía importar que los demás hicieran burla de su apariencia, cuando él era el primero que se ridiculizaba a sí mismo, quizás, por un mecanismo de defensa, que le inmunizaba contra el desconsuelo.

Vino en Segovia al mundo, y el vino en sus odres, le mandaría lejos de España, nada más y nada menos que a Rusia, a la Estepa.

Eso dio lugar, a que un filósofo insigne de la época, escribiera sobre él en los términos de hacerle más humano, que los humanos.

Sin querer, le entronizó; le subió de escalafón hasta la divinidad Dionisiaca, convirtiéndole en el «Baco» Segoviano y profetizando malos augurios para la Europa de primero de siglo, como si el vino del enano se desbordara de sus odres, desatando pasiones irrefrenables, y tiñera de sangre los cimientos de la Revolución Proletaria. Extendiendo su marcha por todo el continente.

Ignacio Zuloaga no era segoviano pero hizo segoviana toda su obra.

Gregorio no era responsable de lo que un filósofo profetizó; pero bien se puede sentir igual de orgulloso, que el dueño de las manos que movieron los pinceles que le plasmaron para la inmortalidad.

Murió un año después que su madre. Ya no tenía que hacer nada en este mundo perdida su madre, y había conseguido lo que otros muchos persiguen, sin la menor esperanza.

La inmortalidad.

Francisco Javier
Mosácula María

«Mi» Aline Romanones

Fernando DIAZ-PLAJA

La escena, en la casa que los condes de Quintanilla tenían en la urbanización Los Monteros, cerca de Marbella, Estaban, además de los anfitriones, caras tan conocidas como Audrey Hepburn y su entonces marido, Mel Ferrer. Ella, aunque algo más alta, exactamente igual que como aparece en las películas: dulce, agradable, bien educada; él, peor que su imagen cinematográfica: petulante y con pretensiones (y probablemente algo más que pretensiones) de don Juan.

Dirigiendo la conversación, afable y sonriente, la dueña de la casa, Aline, la norteamericana que llegó a España desde su tierra natal para trabajar en una empresa de petróleos durante la segunda guerra mundial, triunfó en la sociedad madrileña y se casó con el hijo del conde de Romanones. Fue nombrada entre las mujeres más elegantes del mundo por la revista «Vogue» y era amiga de las personas más famosas. En una portada de «Life», aparece con Jacqueline Kennedy en la Feria de Sevilla, ataviada de andaluza.

Habíamos simpatizado desde nuestro primer encuentro en Madrid porque teníamos dos amores comunes: la equitación y la historia. Algo que me impresionó desde el principio es que, al casarse con un título de Castilla, asumió (como se dice ahora) su nueva posición mucho más allá de la apariencia social y quiso enterarse de algo tan lejano de su educación «yanki» como los blasones y pergaminos. Empezó a estudiar paleografía y poco después era capaz de leer de corrido viejos papeles. Yo comparaba esa actitud con la de muchas aristócratas españolas, que eran incapaces de contestar a mis preguntas sobre las hazañas y costumbres de sus bisabuelos. Presumían del título heredado, pero no se habían preocupado de conocer los méritos que habían contribuido a crearlos.

Aline era diferente. Un día, repasando papeles con su marido, Luis, se encontró con el nombre de Pascualet. «¿Qué es esto?». «—Una finca que tenemos en Extrema-

dura». «¿Y cómo es?». Luis se encogió de hombros y confesó que no había estado allí en su vida. Sólo sabía de ella por las rentas que recibían anualmente. Pascualet resultó ser el gran amor de Aline. Una casa del siglo XV bajo la cual se encontraban restos de edificaciones medievales y aun romanas. La condesa de Quintanilla, luego de Romanones, dedicó tiempo y dinero a restaurar lo viejo y acondicionar lo nuevo para convertir el interior de la casa en el lugar cómodo. El resultado —lo visité ya terminado— fue espectacular.

De esa experiencia surgió un divertido libro titulado con el nombre de la finca, donde el estudio histórico alternaba con la graciosa experiencia de los choques sociales entre una norteamericana de Boston y el campesinado extremeño. Por ejemplo, cuando encargó que le construyeran una bañera (ausente en la antigua casa), se la encontró hecha a la semana siguiente. Su alegría se desvaneció al descubrir que el recipiente no tenía desagüe ni, claro está, tuberías. La buena gente del lugar creía que pensaba llenarla cubo a cubo.

Esa era la vida de Aline que yo conocí y que realmente es lo bastante rica e interesante para justificar una existencia... hasta que la publicación del libro que hoy la ha hecho famosa en el mundo literario me ha descubierto otra persona, la que durante su primera estancia en Madrid hizo algo más que asistir a fiestas y cacerías. En su papel verídico de «La espía que vistió de rojo» (a mí me gustaría más «que vestía de rojo»), cuenta su azarosa existencia de agente secreto de su país durante la segunda guerra mundial. Persiguido y fue perseguido, disparó y le dispararon, robó documentos y se los robaron, tuvo que engañar a sus amigos para ocultar su identidad y sus compañeros la engañaron a ella; hubo quien casi murió por defenderla y quien la estaba traicionando en su misma célula. Unos episodios dramáticos que yo estaba bien lejos de suponer en la dama culta y sonriente que nos ofrecía una copa en su bella y acogedora casa: la primera, por cierto, que en la Costa del Sol se coronó con una cúpula, premonición de las que iban a invadirla después en la «reconquista» que de aquella zona ha hecho el Islam.

El deseo incesante de buscar la verdad es la gota que desgasta las piedras del poder totalitario. Ningún sistema político puede existir fuera del contexto de las justificaciones morales. Pero un orden moral, para que exista sin imposiciones o engaños, debe superar la mezquindad de los intereses y domar los apetitos de las pasiones. Y esto es la esencia de la ideología.

Maria Ugarte

La autodestrucción de la ideología

Al final del prólogo a la nueva edición de su libro (Harvard Paperback, 1988), Daniel Bell se refiere a las tendencias que desde dentro terminan por desgastar la ideología de los regímenes totalitarios.

Una de las razones es que, en principio, el terror es el medio más simple de imponer la sumisión. Sin embargo, el terror, como en tiempos de las ejecuciones desenfundadas de Stalin o de la histeria general de los Guardias Rojos, tiene sus límites. La gente busca una normalización de sus vidas, aunque consista en la triste conformidad de una existencia sin brillo. Y no se puede recurrir de nuevo abiertamente al terror una vez que su legitimidad ha sido destruida —como ocurrió en 1956— con las revelaciones de la paranoia de Stalin.

Raros son los movimientos monolíticos o que pueden mantener tal uniformidad durante largo tiempo. Hay rigideces estructurales que estimulan la presión hacia el cambio: la imposibilidad creciente de hacer funcionar una sociedad moderna vasta y compleja a partir de una base de poder estrecha, ya se trate de gestionar la economía o de dirigir la política, hace necesario, para que la sociedad no se hunda, ampliar el campo de la toma de decisiones, suscitar una cierta descentralización y estimular las iniciativas individuales. La cuestión fundamental, sin embargo, es saber si estas necesidades pueden o no traducirse bajo la forma de un campo institucional.

No hay que menospreciar el resto de idealismo que flota a veces en los espíritus y en los corazones de viejos comunistas, in-

cluso de los que están en el poder, y que lleva a un Nagy y a los intelectuales comunistas en Hungría o a un Dubcek en Checoslovaquia a buscar un socialismo de rostro humano. El comunismo produce no sólo conformistas sino también ex-comunistas.

Detrás de todo esto se encuentra quizá el disolvente más poderoso: la necesidad invencible e inmutable en el hombre de encontrar una justificación moral a sus actos, justificación que debe afrontar el reto de las creencias rivales y de ciertas normas trascendentales. Sin duda, el teorema más maléfico y autodestructor del pensamiento marxista es el relativismo moral que está en la base de la teoría del materialismo histórico.

Como escribió Engels en su Anti-Dühring: «Nosotros... rechazamos toda tentativa presuntuosa que trate de imponernos una moralidad dogmática, cualquiera que sea, como reglas éticas eternas, definitivas, inmutables, bajo el pretexto de que también el mundo moral tiene principios permanentes que están por encima de la historia y de las diferencias nacionales. Nosotros mantenemos, por el contrario, que todas las teorías morales del pasado son, en última instancia, el producto de las condiciones económicas contemporáneas de la sociedad. Y, al igual que hasta ahora la sociedad se ha movido por antagonismos de clase, así también la moral ha sido siempre una moral de clase...»

En nombre de una moral superior, los bolcheviques mintieron, traicionaron y ejecutaron centenares de miles de personas.

Polémica sobre la apertura de los comercios los sábados por la tarde

UGT presentará una querrela contra el presidente de la Cámara de Comercio

Por una presunta falta de inducción al fraude

La Unión General de Trabajadores (UGT) va a presentar una querrela contra Carlos Gila, presidente de la Cámara de Comercio e Industria, por una presunta falta de inducción al fraude al declarar que si los empresarios del comercio y sus trabajadores no llegaban a un acuerdo para abrir los fines de semana, existían otras fórmulas. Para Javier Bermejo, secretario provincial de UGT, es poco serio que se vengán buscando fórmulas distintas a las que establece la negociación colectiva y no se puede poner en entredicho la legitimidad de las partes a negociar. «La postura de Carlos Gila —señaló Bermejo—, como elemento ajeno a la propia negociación del convenio, ha enturbiado el asunto. No sabemos lo que pinta Gila en un conflicto que afecta a trabajadores y empresarios del comercio. Podemos entender su buena voluntad de que Segovia genere riqueza, pero ha salido en un momento inoportuno, que sólo ha servido para enconar, aún más, los ánimos.

Bermejo hizo hincapié en que UGT está en contra de que se obligue a los trabajadores del comercio a modificar sus condiciones de trabajo, concretamente en lo que afecta al artículo 6 del convenio colectivo que establece los sábados por la tarde como la media jornada de descanso de los trabajadores. La Inspección de Trabajo, a instancias de UGT levantó 28 actas sancionadoras a los empresarios que tenían, los sábados por la tarde, trabajadores por cuenta ajena.

MOVILIZACIONES CONTRA EL GOBIERNO

En el transcurso de una conferencia de prensa, a la que asistieron varios miembros de la ejecutiva provincial de UGT, Bermejo se refirió a las movilizaciones convocadas conjuntamente con la central Comisiones Obreras (CC.OO.), que contemplan una huelga general el próximo 14 de diciembre. «UGT no puede quedarse parada ante las agresiones y engaños del Gobierno a los trabajadores. No se trata de movilizaciones de tipo político —añadió Bermejo—, siempre motivadas por guerras políticas pendientes; son reivindicaciones de algo que debe ser contemplado por la política económica del Gobierno y observamos que hay un fraude al electorado que apoyó al PSOE en confrontaciones electorales pasadas. No queremos cambiar al Gobierno, sino que el Gobierno cambie, porque, en este país, quien más tiene es el que más viene a conseguir».

Algunos de los objetivos que intenta conseguir UGT con estas movilizaciones son los siguientes: retirada del plan de reinsertión socio-laboral para los jóvenes, cumplimiento de los acuerdos sobre cobertura del desempleo, paliar el perjuicio ocasionado a los 8 millones de trabajadores por no cumplir las previsiones de inflación, equiparación de las pensiones al salario mínimo interprofesional y mejorar el poder adquisitivo de todas las pensiones cláusula de revisión para los trabajadores de la Administración pública, para los que dependen del salario mínimo, jubilados, pensionistas y parados en todos los convenios para quienes tienen el salario mínimo interprofesional.

ASAMBLA Y HUELGA

En un comunicado conjunto

suscrito por CC.OO. y UGT se expresa la realización de acciones conjuntas contra la política económica y social del Gobierno. Mañana, jueves, día 24, a las ocho de la tarde, habrá una asamblea en los locales de los sindicatos para todos los delegados sindicales, miembros de comités de empresa y de juntas de personal. Se hace un llamamiento al resto de las organizaciones sindicales, asociaciones juveniles y asociaciones progresistas para que se sumen a esta

tas movilizaciones que culminarán el día 14 de diciembre con un paro general y una manifestación.

COMITE PROVINCIAL

Javier Bermejo dio a conocer también a los informadores alguna de las resoluciones adoptadas por el III Comité Provincial de UGT que se ha celebrado en Cuéllar. UGT ha considerado un éxito el sostenido crecimiento de la afiliación en un 23,47% y el protagonismo que ha mantenido la central socialista en el primer plano de la lucha por las reivindicaciones sociales. El Comité Provincial valoró positivamente la negociación colectiva de 1988, con una subida media alcanzada del 6,25% y considera necesario desarrollar toda la acción sindical necesaria para revisar las subidas salariales que correspondan ante la modificación del objetivo de inflación del 3 al 5%.

Aurelio Martín

Mañana, la VIII Tertulia Taurina Segoviana

El matador de toros Fernando Lozano, invitado especial

Se alcanza la VIII Tertulia Taurina Segoviana, cuya convocatoria tendrá lugar mañana jueves día 24, en el lugar de costumbre, es decir el hotel Victoria de nuestra ciudad. A partir de las tres de la tarde, el habitual almuerzo a base de un excelente cocido segoviano con todos sus aditamentos y capaz de reconfortar el cuerpo y el ánimo en estos prolegómenos del duro invierno que se avecina. Será el matador de toros Fernando Lozano, el invitado especial de esta octava edición.

Vendrá acompañado de su padre, el también matador de toros retirado Pablo Lozano «la muleta de Castilla», y de su hermano menor Luis Manuel, novillero de alternativa.

Fernando Lozano ha sido el triunfador de las ferias taurinas de Burgos, Santander y Benidorm, y torero revelación de la temporada.

Tras el almuerzo, la correspondiente tertulia en cuyo transcurso le será entregado un óleo con motivo taurino, obra del pintor Lope Tablada Martín.

Los senadores de AP presentan, por separado, la misma pregunta al Gobierno

Los senadores de Alianza Popular (AP) por Segovia, Loyola de Palacio y José Carlos Monsalve, han presentado, por separado, la misma pregunta al Gobierno para que se les responda por escrito, según se desprende de la lectura del índice del Boletín Oficial de las Cortes Generales-Senado.

De Palacio y Monsalve, en las preguntas número 3.974 y 3.976 respectivamente, quieren saber datos sobre la concesión del plus de productividad a los trabajadores del Insalud. Este hecho pone de manifiesto la esca-

sa coordinación que existe en la actividad parlamentaria de los dos senadores aliancistas que, según diversas fuentes, vienen manteniendo un enfrentamiento político en los últimos meses.

Por otra parte, José Carlos Monsalve ha preguntado al Gobierno por la cantidad en que se ha incrementado el número de usuarios de la Seguridad Social, por los motivos de las graves deficiencias en el mantenimiento y equipamiento de los centros de salud y por qué la libranza post-guardia practicada en los centros hospitalarios no se aplica en los centros de salud.

Según José M.^a Herrero

La Administración es responsable pasiva de lo que haya podido ocurrir con el fraude de la leche

«La Administración es responsable pasiva de lo que haya podido ocurrir con el fraude de la leche. Mantengo las tesis de que éste ha existido y volverá a exponer más detalles cuando se discuta la moción en el Senado», ha afirmado a este periódico el senador de la Democracia Cristiana (DC) por la provincia de Segovia, José M.^a Herrero González.

Como informamos en su momento, José M.^a Herrero, a través de una interpelación al Gobierno, denunció la existencia de un fraude en la leche con utilización de subproductos de menor calidad como el lactosuero sin desnaturalizar. Sin embargo, ayer, el director general de Inspección Alimentaria del Ministerio de Agricultura, Mariano Maraver, dijo que, actualmente, la leche que se consume en España es más correcta que nunca y que no se ha podido demostrar este fraude, además, que el alto precio de los lactosueros lo harían apenas rentable.

José M.^a Herrero se ratifica en lo expuesto en la interpelación y discrepa de las opiniones ofrecidas por el portavoz del Ministerio de Agricultura y se pregunta con qué medios han llevado a cabo los análisis para efectuar las inspecciones rutinarias si, «como es evidente y demostrable», el Ministerio de Agricultura no ha dispuesto hasta el 25 de octubre de los medios adecuados para detectar la presencia de lactosueros en los productos lácteos. «Mantengo que no han podido hacer análisis porque no han dispuesto de los medios y, si los ha hecho, a qué viene que no den los resultados de los 16 expedientes iniciados a otras tantas marcas de leche», dice José M.^a Herrero.

MANIPULACION DELIBERADA DE CIFRAS

El senador democristiano señala que, en lo referido a las importaciones de lactosueros, la Administración está jugando a la manipulación de cifras y las utilizan de manera parcial para desviar la atención. «Hoy no se puede decir a la opinión pública

que aquí no ha pasado nada —añade José M.^a Herrero—. Probablemente no esté pasando nada ahora, pero ha pasado. Estoy dispuesto a renunciar a mi condición de parlamentario para verme ante un juzgado y que me denuncien si lo que he mantenido como sospecha roza la legalidad o, por indemostrable, pueda ser constitutivo de delito».

Por lo que se refiere al precio del lactosuero sin desnaturalizar, José M.^a Herrero dice que se ha incrementado en un 300% ahora mismo, pero el Ministerio de Agricultura no dice lo que ocurría en 1986, 1987 y hasta junio de 1988. «Se manipulan cifras para conveniencia y evitar la responsabilidad que tiene la Administración, por lo menos por su pasividad, y, más concretamente, el Servicio de Fraudes del Ministerio de Agricultura», matiza Herrero. A.M.

Sesión conmemorativa del Centenario del Nacimiento de Julián Otero Rubial

Mañana, jueves, la Academia de Historia y Arte de San Quirce celebrará una sesión pública conmemorativa del centenario del nacimiento del escritor segoviano, fundador de la Universidad Popular Segoviana, Julián Otero Rubial. El acto tendrá lugar a las 8 de la noche en el salón de la mencionada Academia y en él intervendrán el académico numerario Francisco de Paula Rodríguez Martín y el profesor de Literatura Francisco Otero Martín.



SANTA TERESA
La Lastrilla
Tel. 43 77 00

Zircono



PRIMER ANIVERSARIO

D.^a M.^a de la Encarnación Sancho Nuño

Licenciada en Filosofía y Letras. Profesora de las MM. Concepcionistas

Que falleció en Segovia el día 24 de noviembre de 1987

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Los funerales que se celebrarán mañana jueves día 24, a las 10 de la mañana, en la parroquia de Valseca y el sábado día 26 a las 12 de la mañana en la parroquia de Nuestra Señora del Carmen en Segovia, serán aplicados por el eterno descanso de su alma.

Sus hermanos, M.^a de los Angeles, Félix, Mariano y José Luis Sancho Nuño (sacerdote de Valseca); hermanas políticas, Rosario López y Angelita Sanz; sobrinos, tíos y demás familia,

Agradecerán la asistencia a tan piadosos actos.

AGENDA

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Jueves 24 de noviembre

Van 329 días; faltan 37.
Sol: De 8,11 a 17,52 horas.

SANTORAL

Santos: Crisógono, Alejandro, Flora y Hermógenes.

PENSAMIENTO

«De todas las formas de engañar a los demás, la pose de seriedad es la que hace más estragos» (Santiago Rusiñol).

FARMACIA DE GUARDIA

Atienza Silvestre. José Zorrilla, 127.

CUPON NACIONAL DE CIEGOS

42769

El premio mayor es de 2.500.000 de pesetas a un único cupón de cada serie; la terminación de cuatro cifras se paga a 50.000, a los nueve cupones de cada serie; la de tres, a 5.000, a los 90 cupones de cada serie; la de dos, a 500, a los 900 cupones de cada serie; la de una, a 100 pesetas.

EL TIEMPO

En Segovia

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 677,1
Viento del N
Temperatura máxima: 3,4

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 678,1
Viento en calma
Temperatura mínima —9,8
A las 7: —9,6

En España

Hoy habrá predominio de cielos despejados en casi toda España, según informa el Servicio Meteorológico de España.

Los cielos estarán, en cambio parcialmente nubosos en el área de Alborán y Estrecho, sureste peninsular; norte de Baleares, Cataluña y Canarias, con riesgo de alguna precipitación débil y aislada que sería de nieve en el Pirineo catalán y cumbres de Mallorca y Sierra Nevada.

PISOS EN CONSTRUCCION

«VIA ROMA»

- EXCELENTES TERMINACIONES
- FINANCIACION A LARGO PLAZO
- DISTINTAS SUPERFICIES
- CALEFACCION CENTRAL

¡Adelantarse es elegir!

INFORMA Y VENDE



MIGUEL TOVAR

Ezq. González, 6. Tel. 43 54 61

EXPOSICIONES

SALA UNTURBE
DEL CASINO DE LA UNION

Oleos de Florines. Hasta el 2 de diciembre.

MUSEO DEL VIDRIO
DE SAN ILDEFONSO

Horario de visitas al público, de martes a domingos (lunes, cerrado), incluidos festivos: Por la mañana de 10 a 2. Por la tarde, de 5 a 9.

DE FERNANDO ARIAS
EN EL TORREON DE LOZOYA

El próximo viernes, día 25, Fernando Arias, galardonado artista afincado en Segovia hace bastantes años, va a inaugurar una muestra de sus últimas obras, que colgará en el Torreón de Lozoya, Obra Cultural de la Caja de Ahorros.

Fernando Arias, ingeniero técnico de Comunicaciones, es un entusiasta de la pintura, y en varias ocasiones ha alcanzado premios internacionales con sus cuadros; precisamente el último galardonado, primer premio del concurso-exposición COITT, obtenido en octubre pasado, figurará colgado junto a las otras 34 obras de reciente producción. La muestra permanecerá abierta hasta el día 11 de diciembre.

REGISTRO CIVIL

Se han registrado las siguientes inscripciones:

NACIMIENTOS: Santiago Jorge García, hijo de Santiago y de María Concepción. Raúl Miguel San Frutos, de José Ignacio y de Araceli. Raquel Ceballos Palomo, de Juan Carlos y de Rosa María. Borja Rogero López, de Alejandro y de Amelia. Yolanda Pazo Martín, de Emilio y de Yolanda. Enrique Pidal Esteban, de Raúl y de Rosa María. Miguel Angel García Galisteo, de Miguel Angel y de María del Mar.

DEFUNCIONES: Salustiano Estebanz González, de 76 años. Isabel González García, de 84. Concesa Cascallana Trapeiro de 74. Antonio Jiménez Jiménez, de 43.

MATRIMONIOS: José Ma-

GUIA MEDICA Y SANITARIA

Doctor N. JIMENEZ MUÑOZ-DELGADO

Planificación familiar, ginecología y obstetricia

Consulta, previa petición de hora (de 5 a 7 de la tarde), lunes, martes y viernes

Gobernador Fdez. Jiménez, 11, 5.º A - Tel. 42 86 24

LUIS DE ANDRES SOLER

CIRUJANO CALLISTA (PODOLOGO)

Consultas diarias de 4 a 6, salvo sábados y festivos

Roble, 12 - Teléfono 42 51 06

nuel Herrero Arco, con María Jesús Tardón García. Rafael Quintana Concepción, con Araceli López Egido.

CINE

Hoy, 7,30 y 10,30, Sala MIRO (Ciclo especial), «Temporada alta». Sala ZULOAGA, «Lunes tormentoso».

CONFERENCIAS

GABRIEL CISNEROS
LABORDA HABLARA
DE LA CONSTITUCION

El próximo viernes, día 25, el ponente constitucional Gabriel Cisneros Laborda pronunciará una conferencia con el título «Recuerdos de un constituyente». Tendrá lugar a las 5 de la tarde en la sala de actos del Colegio Universitario «Domingo de Soto».

MUSICA

HOY, CONCIERTO
POR LA ORQUESTA
DEL CONSERVATORIO

Esta noche, a las 8, en la iglesia de San Justo, se va a celebrar un concierto a cargo de la Orquesta del Conservatorio de Música de nuestra ciudad, dirigida por Vicente Martínez López, profesor de flauta. Entrada libre.

EL DIA 29, CONCIERTO
DE LA FILARMONICA

El martes próximo, día 29, la Sociedad Filarmónica de Segovia ofrecerá un nuevo concierto, que estará a cargo del dúo de la Camerata Mozart, integrado por el cellista Aldo D'Amico y el pianista Fausto Zadra, este último director de la Camerata y ambos destacados maestros. El concierto tendrá lugar a las 8 de la noche en la iglesia del Seminario, con un programa dedicado íntegramente a sonatas de Beethoven, en concreto la Op. 5 n.º 1 en fa mayor, la Op. 102 n.º 1 en do mayor y la Op. 69 en la mayor.

de interés
para centros de
enseñanza y
profesionales

Buscamos en SEGOVIA y localidades importantes de la Provincia

Un Centro u Organización capaz de llevar a cabo nuestra metodología DOCENTE-COMERCIAL dentro de su marco de influencia

OFRECEMOS: Desarrollo de los programas oficiales (BOE 23-12-83) de FP-2 «Informática de Gestión y Secretariado Informático Ofitania, con Diploma Internacional, así como otros niveles educativos no reglados».

Integración en un Grupo Nacional con 65 Centros y una sólida experiencia en este campo.

Apoyo comercial y publicitario con el desarrollo de campañas nacionales y en su propia área de influencia.

Una alta rentabilidad sin modificar su actual estructura docente.

EXIGIMOS: Instalaciones docentes adecuadas (calidad, situación, imagen, etc...)

Experiencia y prestigio en su mercado.

Los interesados deben dirigirse a:



CEDED S.A.

Menéndez Pelayo, 7
Tels. 91-2762196/0663
28009 MADRID

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

ACERCA DE LAS LABORES AGRICOLAS PARA LA SEMENTERA DE OTOÑO Y PRIMAVERA

Burgos. — La secretaria general de Falange Española Tradicionalista de las J.O.N.S. ha dirigido una circular a todos los jefes provinciales excitando su celo para el mejor cumplimiento de su emisión en las Juntas agrícolas en relación con el Decreto de Agricultura, fecha 20 de octubre, relativo a las labores agrícolas y trabajo para la presente sementera y de otoño o primavera, que declara de interés nacional.

Se señala en esta circular que precisamente los jefes locales han de ser los miembros más activos de las Juntas agrícolas.

Asimismo se indica la conveniencia que han de tener muy en cuenta las Juntas agrícolas de intensificar el cultivo triguero, para el cual suministra o anticipa simiente seleccionada el Servicio Nacional del Trigo.

Termina la orden haciendo constar que el partido, que ha de mantenerse en rígida tensión ante esta consigna, tendrá en cuenta, una vez más, que cada hora debe ser hora de servicio, y que el guión y consigna deberá ser mantenido de manera permanente por la acción acorde con la voluntad y el espíritu.

Faro



PARA MAÑANA

00,00, Ventana al deporte. 1,03, La ventana indiscreta. 3,03, De la noche a la mañana. 6,00, Matinal SER. 7,50, Matinal SER: Segovia. 8,00, Matinal



PARA HOY

PRIMERA CADENA

15,00, Telediario. 15,35, Paraíso soñado. 16,35, Tal cual. 17,50, Avance Telediario. 17,55, Los mundos de Yupi. 18,20, Que viene Muzzy. 18,35, Los gemelos Edison. 19,00, Circo Pop. 19,25, Hablando claro. 19,55, Un mundo diferente. 20,30, Telediario-2. 21,00, El tiempo. 21,15, Garibaldi. 22,25, Canción triste de Hill Street. 23,25, El perro verde. 00,20, Telediario-3. 00,40, Teledeporte. 00,55, Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

15,00, Telediario. 15,30, La ópera salvaje. 16,30, Eramos tan jóvenes. 17,30, Tres al día. 18,30, Posesión. 19,30, Secuencias. 20,10, Fútbol. 22,00, Suplementos-4. 23,00, Se ha escrito un crimen. 00,00, Fútbol. 00,45, Despedida y cierre.

SER. 8,20, Matinal SER: Segovia. 8,30, Matinal SER. 8,45, Matinal SER: Segovia. 9,10, Hoy por hoy. 12,10, Segovia en directo. 13,05, Mediodía SER. 13,30, Abriendo la tarde. 13,35, SER deportivos. 14,05, Hora 14: Segovia. 14,30, Hora 14. 15,00, Segovia a las tres. 16,05, Tardes sin fronteras. 19,05, Canciones de siempre. 19,30, Santo rosario. 20,00, Hora 20. 20,30, Hora 20. Regional. 20,45, Musical. 21,05, Por si acaso. 22,05, Coplas de mi SER. 23,00, Hora 25. (Coincidiendo con las horas Informativos SER).

RADIO SEGOVIA F.M.

Hasta las nueve de la mañana programación simultánea con A.M. con los espacios La ventana indiscreta, Onda Pesquera, Matinal SER, Cosas de Segovia. 9,30, Encuentros en la Radio. 13,00, Los 40 principales. 22,05, Coplas de mi SER. A partir de las 23,00, programa simultáneo con A.M., incluye los programas Hora 25. El deporte.



00,00, Deportes. 1,03, Las noches olímpicas de Seúl. 6,03, Matinal SER. 8,30, Matinal SER-Segovia. 9,10, Encuentros en la Radio. 9,10, Cuéllar actualidad. 9,40, Encuentros en la Radio. 11,00, Cita matinal. 13,05, Panorama evangélico. 13,30, Abriendo la tarde. 13,35, SER deportivos. 14,05, Información local. 14,30, Informativo de las dos y media. 15,00, Segovia a las tres. 15,30, Programa Olimpiadas. 16,05, Los cuarenta principales. 17,05, El sermón de Angel Casas. 18,05, Música, sólo música. 20,00, Informativo de las ocho y conexión con Radio Segovia A.M. Coincidiendo con las horas, informativos Cadena SER.



F.M. 104.1

PROGRAMACION DE LUNES A VIERNES

6,30, El primero de la mañana. Realiza Antonio Herrero. 8,30, El primero de la mañana. Realiza Inmaculada Lopez. 9,00, El primero de la mañana. Realiza Antonio Herrero. 9,30, El primero de la mañana. «Especial reportajes». R.A. Homeno. 11,30, Viva la gente de Segovia. Realiza Luis Martin. Teresa Sanz. Miguel A. Y. Inmaculada Lopez. Ricardo Sanchez. 12,35, Antena de Segovia. Informativo local. R. Inmaculada Lopez. 14,00, Antena regional. 14,15, Antena de Segovia. Informativo. 14,30, Viva la gente del deporte. Informativo. 14,30, Viva la gente de Segovia. Informativo. 14,30, Viva la gente de Segovia con la actualidad y los 33 de AS. 16,00, Viva la gente de la tarde. 16,30, Viva la gente de la tarde. 17,00, Viva la gente que pregunta. 17,00, Viva la gente que empieza. 18,30, Viva la gente del «cole». 19,00, Antena regional. 19,15, Antena de Segovia. 10,15, «Los 33 de AS». Gomaespuma. Viva la gente de la música. 20,30, Gomaespuma. 21,30, La salud es lo que importa. 22,30, Hora cero. 24,00, Supergarcía en la hora cero. 1,30, Polvo de estrellas con Carlos Pumares. 3,30, Supergarcía hora cero.

Informativos de Antena 3 a las horas y las medias

Siguió descendiendo la temperatura
Ayer máxima de 3,4 y esta madrugada mínima de 9,8 bajo cero

La escala termométrica sigue bajando en la ciudad. Si ayer anotábamos que había descendido bastante de la raya del cero, hoy tenemos que señalar que ese descenso se ha seguido produciendo. La temperatura máxima, según el Servicio Meteorológico de Segovia, no subió ayer de los 3,4 grados positivos. Y la mínima en la madrugada de hoy ha seguido descendiendo, pues se ha colocado nada menos que en 9,8 grados negativos; a las siete de la mañana todavía seguía casi igual, pues el termómetro registraba 9,6 bajo cero. El sol vuelve a lucir pero la temperatura sigue fría durante la mañana, aunque parece que estas condiciones tienden a remitir un poco.

El 20 de diciembre

La Confederación Hidrográfica del Duero levantará actas previas a la ocupación de los terrenos afectados por el embalse del Pontón

La presidencia de la Confederación Hidrográfica del Duero ha dictado resolución por la que fija fecha y hora (20 de diciembre a las 10,30 horas en el Ayuntamiento de Palazuelos) para el levantamiento de actas previas a la ocupación de bienes inmuebles y derechos afectados por la obra de la presa de «El Pontón Alto», en el río Eresma (regulación de los ríos Eresma y Frio), en el término municipal de Palazuelos de Eresma (Segovia).

El Real Decreto de 4 de diciembre de 1981, número 2.889/1981 complementa otro de la misma fecha, sobre medidas excepcionales para aprovechamiento de los recursos hidráulicos, cuyo Art. 1.º a) lleva impli-

cita la declaración de urgencia, a efectos de aplicación del artículo 52 de la Ley de Expropiación Forzosa de 16 de diciembre de 1954.

Ambos Decretos han sido prorrogados por otros posteriores, incluida la Ley 15/1984, de 24 de mayo, quedando incorporado al Plan Gral. de Obras Públicas, entre otras, la presa de «El Pontón Alto» (regulación de los ríos Eresma y Frio), por lo que a los bienes y derechos afectados por la expropiación motivada por las obras del embalse, en el término de Palazuelos de Eresma (Segovia), les será de aplicación de urgente ocupación a que hace referencia el artículo 52 de la Ley de Expropiación Forzosa de 16 de diciembre de 1954.

Para cumplimiento de lo dispuesto en dicho artículo 52, la Confederación Hidrográfica del Duero ha resuelto convocar a los propietarios de inmuebles y titulares de derechos reales afectados para que comparezcan en la Casa Consistorial de Palazuelos, para desde allí desplazarse al terreno, si fuera necesario con la finalidad de proceder al levantamiento de las actas previas a la ocupación de las fincas y derechos afectados, significándose, asimismo, que pueden hacer uso de los derechos que les confiere dicho artículo 52 de la mencionada Ley de Expropiación Forzosa.

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 56, párrafo segundo, del Reglamento de 26 de abril de 1987, los interesados así como las personas que siendo titulares de derechos reales o intereses económicos directos sobre los bienes afectados que se hayan podido omitir en la relación adjunta, podrán formular por escrito ante la Confederación las alegaciones que tengan por conveniente, a los solos efectos de subsanar posibles errores que hayan podido padecerse al relacionar los bienes y derechos afectados.

Horario de coches de línea entre Segovia y Madrid

SALIDAS DE SEGOVIA

Laborables, excepto sábados	6,30
Laborables, excepto sábados	8,15
Diario	9,30
Laborables	10,30
Diario	13,30
Laborables	15,15
Diario	16,15
Diario	18,15
Diario	20,00
Domingos y festivos	22,00

SALIDAS DE MADRID

Laborables, excepto sábados	6,30
Diario	8,15
Diario	11,30
Laborables	14,00
Diario	15,00
Laborables	17,30
Domingos y festivos	18,00
Laborables	19,30
Domingos y festivos	20,00
Laborables, excepto sábados	21,00
Diario	22,15

Angel García y García

Asociación «María del Salto»

Manuel González Herrero habló sobre el problema de la vivienda

El abogado Manuel González Herrero fue el encargado de exponer la segunda conferencia del ciclo que sobre el tema monográfico de la vivienda y su problemática ha organizado la Asociación Provincial de Amas de Casa, Consumidores y Usuarios «María del Salto».

Para enfocar el tema desde el punto de vista del Derecho, el Sr. González Herrero inició su exposición comentando la evolución que ha sufrido la sociedad hasta llegar a nuestros días. Esto es, desde la vida del hombre en el campo y cuya economía se basaba exclusivamente en la agricultura, la posterior industrialización y concentración de ésta en las ciudades más grandes y, con ello, la aparición del proletariado y el consecuente problema de la vivienda, de la escasez de viviendas. El desarrollo de las ciudades se produce de manera vertiginosa; démonos cuenta que en 1800 no había en el mundo una ciudad que tuviera un millón de habitantes; ya en 1900 existían diez de ellas y ninguna estaba en nuestro país; y 1988 hay ochenta núcleos de población con más de un millón de ciudadanos. Esto quiere decir que alrededor de doscientos millones de habitantes viven en ciudades millonarias.

Ya centrándonos en la problemática existente en torno a la escasez de viviendas y la necesidad de la existencia de alquileres de las mismas desde el punto de vista de Derechos, el Sr. González Herrero resumió la legislación que ha existido y existe en nuestro país referente a ello. Así, en el siglo XVI, con Felipe II como rey, se legisló por primera vez el alquiler de viviendas intentando restringir los derechos de los propietarios para defender al inquilino. En 1888 se introdujo en el código civil el sistema de contrato con la conveniencia de las dos partes y en 1920 se promulgó un real decreto sobre los arrendamientos urbanos por el que se introduce la prórroga legal y la regulación de la renta, aspectos éstos que se fijan definitivamente con la I República. En 1936 se introdujeron novedades en el tema de los arrendamientos, tales como los traspasos y la prórroga legal en los locales industriales. Por último, el Sr. González Herrero comentó el decreto ley dictado siendo ministro de Economía y Hacienda Miguel Boyer, en 1985, por el cual se suspendió la prórroga legal dentro de las medidas de ordenación económica.

Como en anteriores ocasiones, a la charla continuó el acostumbrado coloquio.

Desde el próximo domingo se rezarán las nuevas versiones del Padre Nuestro y del Credo

Se han introducido ligeras variaciones para unificar el texto en los países de habla hispana

El próximo día 27, —primer domingo de Adviento—, por decisión de la Conferencia Episcopal Española en la 47 Asamblea Plenaria, entrará en vigor el texto unificado del Ordinario de la Misa y de las plegarias autorizadas.

El cambio más llamativo es sin duda la implantación de la nueva versión del Padre Nuestro y del Credo.

Ante este hecho importa mucho valorar con exactitud el sentido que encierra y las causas que le han motivado.

La nueva versión del Padre Nuestro no tiene otro fin que presentar un texto único para los venticinco países de habla española. El mismo Papa Juan Pablo II se extrañaba de las distintas traducciones utilizadas en los países de Hispanoamérica que visitaba y también en España. Había una impresión real de falta de unidad.

La unificación del texto del Padrenuestro que hacemos ahora en los países de habla española, ya la habían realizado los de lengua inglesa, francesa y alemana hace años, mientras que un sector español utilizábamos tres o cuatro misales distintos. El cardenal presidente de la Comisión Episcopal de Liturgia ha indicado que esta diversidad «decía poco de lo que debe ser la unidad de la fe y de una exposición que la garantiza», sobre todo en la perspectiva del V Centenario de la Evangelización de América.

La unidad conseguida ahora ya la había deseado la constitu-

ción del Concilio Vaticano II sobre la Liturgia al pedir «que la versión y aprobación de los textos se haga consultando a los obispos de las regiones limítrofes de la misma lengua».

¡Bienvenida, pues, la unidad conseguida con la versión única para los hispano-parlantes que rezamos el Padrenuestro!

Pero sería un error magnificar y exagerar el hecho del cambio y no fijarse en la unidad o la que se sirve, que es la unidad de la fe, que requiere una expresión lo más acertada posible.

Es muy positivo, conveniente y saludable que tengamos la humildad de «aprender» el Padrenuestro que la Conferencia Episcopal Española propone para que lo digamos en nuestras celebraciones litúrgicas, en aras de la unidad.

El cambio no afecta al sentido sino que sólo es el cambio de una palabra que quiere decir lo mismo.

El texto es así:
«Padre Nuestro, que estás en el cielo, santificado sea Tu nombre; venga a nosotros Tu reino; hágase Tu voluntad en la tierra como en el cielo.

Danos hoy nuestro pan de cada día; perdona nuestras ofensas, como también nosotros perdonamos a los que nos ofenden; no nos dejes caer en la tentación, y líbranos del mal».

La cigüeña ya ha vuelto a la provincia

Una zancuda ocupa la cúpula de la iglesia de Sauquillo de Cabezas

A.H.D.

Hace casi un año desde que este cronista anunciara la aparición de la cigüeña sobre la espadaña de la iglesia parroquial de Gomezerracín. Exactamente fue el 14 de diciembre la fecha en que se vio por primera vez, con más de mes y medio de anticipación sobre el día que se tiene por tradicional para este acontecimiento: 3 de febrero, festividad de San Blas.

Pues bien, nuevamente este cronista ha sido testigo de la temprana —tempranísima, diríamos mejor— aparición de una cigüeña en nuestras tierras, pero esta vez ha sido sobre la cú-

pula de la iglesia parroquial de Sauquillo de Cabezas, por donde pasaba el domingo, día 20 de noviembre, camino de Turégano.

Desconozco si es un caso aislado, pero como probablemente no sea así, sugiero al lector, en los cuatro puntos cardinales de nuestra provincia, que esté atento a la posible aparición de esta ave zancuda sobre torres, cúpulas o espadañas de nuestras iglesias. Y si, como parece, su pronto regreso es anuncio de un invierno bonancible, con nieves escasas, menos frío pero más húmedo, ahí queda el anuncio; aunque, como dice el refrán: «nunca llueve a gusto de todos».

Concesión del «Indalo de Oro» almeriense al Mesonero Mayor de Castilla



Almería era, según confesión propia, la única capital española que no conocía al popular, Cándido, Mesonero Mayor de Castilla, y ahora ha tenido la oportunidad de estar en ella. Cándido ha sido distinguido, junto al profesor y filósofo José Luis López de Aranguren, con el «Indalo de oro» que semanal-

mente otorga Plataforma Publicidad, de la capital almeriense. En el Gran Hotel, en acto presentado por el locutor Cristóbal Cervantes, tuvo lugar una rueda de prensa de ambos personajes, en el curso de la cual Cándido contó numerosas anécdotas de su vida profesional, entre ellas la del origen de trinchar los co-

chinillos con un plato y la posterior rotura de éste. El profesor Aranguren tuvo una intervención con tintes intelectuales y filosóficos.

Posteriormente, en el curso de una cena, tuvo lugar la entrega de los galardones, acto que se celebró en el Chalet del Gourmet, de Aguadulce.

CUELLAR

No se presentaron sugerencias al proyecto San Francisco

J.P.Q.

Durante diez días ha permanecido expuesto al público el proyecto de Plan Especial San Francisco, en la sala de exposiciones Cronista Herrera, con el fin de registrar las sugerencias que los cuellaranos pudiesen aportar y ser tenidas en cuenta al aprobar el proyecto definitivo.

Esta iniciativa del Ayuntamiento ha querido dar opción pública de crítica de tan significativa obra, quizás curándose en salud de otras, como la Plaza Huerta Herrera, cuyo proyecto se expuso una vez aprobado por el pleno para registrar las oportunas alegaciones, que no sugerencias. La crítica ciudadana deberá involucrarse esta vez en

un tupido velo, si se tiene en cuenta que el número de visitantes no excedió, según fuentes oficiales, de los cuarenta.

Para completar esta toma de opinión el autor del proyecto, Alberto García Gil, se reunió con los interesados en exponer sus particulares motivos a los que explicó detalladamente cada trazado de los diferentes planes.

El siguiente paso, ahora, será la aprobación del proyecto que se presentará por la alcaldía al próximo pleno ordinario, en el que se presume darán luz verde todos los concejales ya que estos elaboraron un boceto de plan San Francisco con los autores técnicos. Posteriormente será presentado a la Junta de Castilla y León que como patrocinadora del proyecto deberá dar el visto bueno.

Seguidamente el Ayuntamiento deberá buscar las debidas subvenciones que le ayuden a costear los casi noventa millones que se presupuestan para la ejecución del proyecto.

El deseado proyecto San Francisco quedará ubicado en el centro de la villa, en una extensión próxima a doce mil metros cuadrados, en él quedarán encuadrados cuatro parcelas distintas con desniveles de una a otra aproximadamente a un metro que se suprimirán con tramos de escaleras y largas rampas.

La entrada principal será por la plaza de San Francisco presidida por dos columnas y una fuente. La extensión de esta zona, a la que ya se denomina «del Salón» se pavimentará de baldosa quedando dividida en tres paseos por los centenarios árboles que hoy se asientan.

Seguida a ésta se ubicará la zona cafetería terraza y servicios. La prolongación será una plaza que presidirá una fuente adornada con seis columnas en piedra en las que quedarán inscritas nombres de personajes cuellaranos relacionados con el descubrimiento de América.

La cuarta parcela será una zona, ajardinada.

Esta obra que estará iluminada por cincuenta puntos de luz, recuperará las silletas en piedra de 1807 que por deterioro se retiraron del actual paseo de San Francisco. Igualmente quedará asentado un kiosco de música

En torno a una información de «El Independiente» referida a una sociedad cooperativa de Robledo

La presidenta de la Sociedad Cooperativa Limitada Puerta del Campo, radicada en Robledo (San Ildefonso), Cristina Lázaro, nos remite copia de la carta que ha dirigido, junto a las firmas de otros componentes del consejo rector, al director del semanario «El Independiente», en el que recientemente se publicó un reportaje de Angel Muñoz denunciando algunas supuestas irregularidades en torno a algunos de los rectores de dicha sociedad, y parte de cuyos datos recogimos en nuestro periódico por afectar directamente a la provincia y a personas en ella residentes. Aunque en la carta que dirigen al semanario expresan claramente que «el daño está hecho y no hay reparación posible», por lo que «no solicitan una rectificación de la falsa información», sino únicamente dar cuenta de los hechos desde su versión al director del semanario, nos permitimos recoger algunos datos de los que constatan en dicho escrito. Apuntan que la cooperativa se constituyó en marzo de 1984, en terrenos que eran y son del Estado, administrados por ICONA que les cedió en 29 años al Ayuntamiento y éste, mediante concurso económico-administrativo, por 28, a la cooperativa, que paga al Ayuntamiento de San Ildefonso un canon anual de 114.407 pesetas. Se agrega que ninguno de los afectados por la información era entonces ni concejal ni diputado provincial, ni esposa o secretaria de altos cargos y que Juan Ayllón Campillo era gerente, sin remuneración. Dicen también que en estos tres primeros años han realizado obras continuas de rehabilitación en los terrenos que eran un cúmulo de ruinas. También señalan que las únicas ayudas recibidas han sido del Ministerio de Trabajo en octubre de 1985 y de la Junta de Castilla y León precisamente ahora que está gobernada por AP, aunque la solicitaron en junio de 1985. Asimismo dice escrito que Juan Ayllón está en situación de excedencia al haber sido elegido concejal de San Ildefonso, y luego vicepresidente segundo de la Diputación.

Se celebró el tercer seminario de Radiodiagnóstico de las Afecciones Reumáticas para médicos

Ayer se celebró en el Colegio Oficial de Médicos el tercer seminario del Curso de Interpretación Radiológica de las Afecciones Reumáticas (CIRAR), que estuvo dedicado a las «Artritis Microcristalinas» y fue impartido por los doctores Rivas Santirso y García Chillón.

El CIRAR, que va dirigido a los médicos de asistencia primaria, se está celebrando en toda España y lo patrocinan la Sociedad Española de Reumatología, Liga Reumatológica Española y la Fundación Rhône Poulenc Santé.

¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO

SEGOVIA HISTORIA Y LEYENDAS



LA FAMILIA MARTIN MUÑOZ

Martin Muñoz de las Posadas, Martin Muñoz de la Dehesa, Armuña... Muchas veces hemos visitado estos pueblos, pero ¿sabemos por qué se llaman así? Para quien no lo sepa, lo aclararemos. Cuando el traidor Bellido mató al rey Sancho, Alfonso VII fue coronado rey de Castilla. Eran los duros tiempos del siglo XI. Segovia era reconquistada del poder árabe y un bravo capitán castellano se llamaba Martin Muñoz, de origen burgales y casado con doña Jimena Berudo. Como la dote de la noble dama abarcaba una extensa llanura castellana, dispuso que los pueblos llevaran el nombre de su marido y de sus hijos. En las tierras correspondientes a la provincia de Segovia las tres poblaciones mencionadas y, en otras provincias limítrofes, encontramos los pueblos de Blasco Muñoz y Gutierrez Muñoz. Y así, de aquella familia, nos quedaron estos nombres.

OFRECIDO POR

RELOJERIA JOYERIA BARRIO

Fundada en 1870
MAS DE UN SIGLO SIRVIENDO A SEGOVIA
Plaza Mayor, 6
Teléfono 43 05 93

La Federación Regional de Municipios y Provincias pide a la Junta un plan extraordinario de carreteras

Con cargo al Fondo de Cooperación Provincial podría llevarse a cabo durante los próximos dos años

La propuesta de los presidentes de cinco Diputaciones reunidos en Avila para solicitar a la Junta la puesta en marcha de un plan extraordinario de carreteras, fue apoyada ayer en el seno de la Comisión Ejecutiva de la Federación Regional de Municipios y Provincias, reunida en Valladolid.

En la reunión de la Ejecutiva de la FEMP, celebrada ayer por la tarde en la sede de la Diputación vallisoletana, se aprobó el contenido de la propuesta de los presidentes de las Diputaciones de Avila, Burgos, Palencia, Soria y Valladolid, por la que se solicita a la Junta la realización del plan de carreteras, con financiación a

cargo del Fondo de Cooperación Provincial en su parte no territorializada y para el que la Federación de Municipios gestionaría un préstamo por importe de entre siete y nueve mil millones de pesetas, avalado y amortizado por la Junta con cargo al 50 por ciento del Fondo de Cooperación. El plan podría llevarse a cabo durante los dos próximos años, bajo las normas elaboradas por el Consejo de Provincias.

El presidente aliancista de la Diputación palentina, Jesús Mañeco, aseguró ayer, tras la reunión de la FEMP regional, que en los acuerdos de Avila para la petición de un plan de carreteras

«no se habló de emisión de deuda sino de financiación a cargo del Fondo de Cooperación, aunque quien informó del contenido del acto provocó un malentendido, seguramente sin mala fe».

De esta forma respondía el presidente de la Comisión Ejecutiva Regional de la FEMP a las declaraciones del presidente de la Junta, José María Aznar, quien había indicado que Alianza Popular no estaba vinculada con ese acuerdo de Avila. Jesús Mañeco añadió que a la reunión acudió «como presidente de la Diputación y no como miembro de AP, por lo cual el acuerdo vincularía a la Corporación palentina pero no al partido».

VALLADOLID

CC. OO. denuncia un nuevo «gesto de desprecio» del delegado del Gobierno

Comisiones Obreras ha denunciado públicamente lo que considera una «actitud beligerante para con la libertad sindical» por parte del delegado del Gobierno en Castilla y León, Domingo Ferreiro, que —añaden— denegó sin motivo justificado la celebración de una asamblea de funcionarios convocada por CC.OO. y UGT.

Según ha informado el gabinete de prensa de Comisiones, los dos sindicatos convocaron una asamblea general del personal de las administraciones central, Seguridad Social, organismos autónomos y personal civil de la administración militar para informar sobre las movilizaciones previstas «por un aumento salarial digno en la Función Pública y contra la política económica del Gobierno».



Domingo Ferreiro

El 21 de noviembre, añade la información, el delegado del Gobierno en Castilla y León, Domingo Ferreiro, manifestó que no es posible acceder a la petición por «no haber acuerdo de las centrales sindicales para el reparto de las 18 horas mensuales que como máximo corresponden a las secciones sindicales» para este tipo de actos.

Para CC.OO. «es indignante» que se utilicen estos argumentos «cuando es sabido por todos la condición de sindicatos más representativos de CC.OO. y UGT no teniendo por qué llegar a un acuerdo expreso para hacer uso de unas horas que legítimamente les pertenecen en función de la Ley 9/87 de Organos de Representación, con el agravante de ser la primera reunión de este tipo convocada para este mes, con lo que ninguna hora ha sido utilizada».

La Junta y el INSALUD impulsarán la coordinación de sus actuaciones

Valladolid.— La Junta de Castilla y León y el INSALUD acordaron ayer en Valladolid impulsar la coordinación de sus actuaciones sanitarias.

Representantes de la Administración Autónoma y del INSALUD, reunidos en esta capital acordaron en la Comisión de Coordinación de la Asistencia Sanitaria impulsar las negociaciones en curso para la firma de un convenio de atención primaria de salud en Castilla y León.

También acordaron coordinar las acciones que se emprendan en programas de salud pública, para lo que ambas administraciones decidieron la creación de una ponencia de ordenación y planificación sanitaria.

Asimismo, en la reunión de la Comisión se establecieron los cauces de información recíproca en atención hospitalaria, para completar las inversiones, respetando las competencias de las administraciones correspondientes.

Los representantes de la Junta y del INSALUD acordaron también extender la colaboración mutua a la planificación de la salud mental, mediante actuaciones conjuntas en su asistencia y poniendo en marcha un comité de enlace y coordinación en esta materia sanitaria.

SORIA

Una plaga de termitas aconseja el desalojo de una residencia de ancianos en Agreda

La Diputación de Soria va a trasladar a los 40 ancianos de la residencia «San Agustín», de Agreda, a las restantes residencias que gestiona en Agreda, El Rollo y El Burgo de Osma. Una plaga de termitas es la causante de este desalojo temporal que durará hasta la primavera.

La Comisión de Gobierno ha optado por consultar con varias casas especializadas para efectuar el tratamiento más eficiente contra las termitas, y ya se baraja un presupuesto de millón y medio de pesetas.

La plaga se detectó hace un mes y ya ha sido analizada por equipos de especialistas, y, en principio, parece ser que hay fundadas esperanzas de que

pueda ser controlada, y en consecuencia los ancianos puedan volver a la residencia.

Se especula con la hipótesis de que haya sido propiciada por su estructura centenaria de madera, que se conservó en gran parte tras ser rehabilitado el edificio por la Diputación, al destinarlo para residencia de ancianos. Anteriormente lo regentó la Diputación de Zaragoza, que lo dedicaba para colonias infantiles durante el verano.

El inmueble actual parte de un aprovechamiento y reacondicionamiento de un antiguo edificio de más de cien años, situado en la calle de las Agustinas de Agreda, en las proximidades del convento de San Agustín.

SALAMANCA

Una delegación del Senado visita los saltos hidráulicos de la provincia

Salamanca.— Una delegación de la Comisión de Industria y Energía del Senado, invitada por la Compañía Iberduero, visita hoy diversos saltos hidráulicos de la cuenca del Duero, en la provincia de Salamanca.

Además del presidente de la Comisión, Angel Galán, del PSOE, la delegación estará integrada por los senadores Enrique Teixeira, José Luis González Marcos, del PSOE, José María Caselles, Juan Albiñana, de AP, Joan Simón y José Luis Sagredo, del CDS.

La delegación se trasladó en primer lugar al salto de Saucelle, tras entrevistarse con el director general de Iberduero y el

jefe de obra, donde conocieron las obras de ampliación de dicho salto.

Seguidamente, la comisión se trasladará al salto de Aldeavila, donde visitarán los alternadores y turbinas, así como el edificio del cuadro y la presa.

Mañana, la comisión del Senado visitará las instalaciones de la central hidroeléctrica de Villarino y la presa de la Almenra, donde recorrerán el estribo izquierdo y el derecho.

Los parlamentarios finalizarán su recorrido en el salto de Esla, en la provincia de Zamora, donde visitarán su laboratorio y el mirador de «La Cazueta del Esla».



EUROMEDICAL

Yo adelgacé 44 kilos.

CON EUROMEDICAL EN SEIS MESES Y ESTOY MUY CONTENTA

REHABILITACION DEL METABOLISMO CON VIGILANCIA MEDICA

La Terapia Que Estudia Metódica y Científicamente a Cada Persona Es Cómoda, Rápida y Eficaz. No Tiene Contraindicaciones y Sirve Para Personas De Cualquier Edad, Sexo y Condición Física.



TERESA PEREZ LEAL

Reserve hora para una consulta GRATUITA y sin compromiso al 43 48 56

EUROMEDICAL CENTRO DE BELLEZA Y ADELGAZAMIENTO

SEGOVIA C/ FERNANDEZ LADREDA, 10, 2.º B — TELEFONO 43 48 56

LA CORUÑA: C/ SAN ANDRES, 139, 4.º Izqda. EL FERROL: C/ REAL, 107, 4.º A -

TELEFONO 35 81 76. SANTIAGO DE COMPOSTELA: MONTERO RIOS, 31, 5.º C — TELEFONO 56 22 97

Dos muertos y cuarenta y cuatro heridos en el brutal atentado perpetrado anoche por ETA contra el Cuartel General de la Guardia Civil en Madrid

Madrid.— Un hombre de 38 años y un niño de dos años y medio muertos y cuarenta y cuatro heridos de distinta consideración es el resultado del atentado ocurrido en Madrid a las 23,55 horas de ayer al estallar por radio una furgoneta colocada en un lateral del edificio de la Dirección General de la Guardia Civil.

Según explicó el ministro del Interior, José Luis Corcuera, en rueda de prensa celebrada a las tres horas y quince minutos de hoy, los terroristas, presumiblemente de ETA, situaron una furgoneta justo debajo de la garita de vigilancia, en la esquina

de las calles San Francisco de Sales y General Ibáñez de Ibero y accionaron el explosivo por radio.

La explosión se produjo unos segundos después, «menos de lo que se tarda en desenfundar una pistola» según dijo al ministro un guardia civil.

Como consecuencia de la explosión murió Jaime Bilbao Iglesias, de 38 años, director de largometrajes de RTVE, que curculaba en un coche por el lugar del atentado cuando se produjo la explosión.

El niño Luis Delgado Villalonga, de dos años y medio, herido de gravedad, falleció a las 7,50 horas de esta mañana, informan fuentes del Hospital Clínico.

Había ingresado en la UVI de pediatría del citado centro a las 0,15 horas, procedente del servicio de urgencias, con traumatismo craneo-encefálico abierto, con salida de masa encefálica y múltiples heridas inciso-contusas en la cara, así como hematomas en diversas partes del cuerpo.

Las otras víctimas de mayor gravedad son los padres del niño. Mercedes Villalonga, embarazada, y su padre Luis Delgado Cabezas, médico traumatólogo de la clínica Luz, donde también trabaja su esposa como enfermera.

La familia Delgado había cenado en casa de los padres del marido y se dirigía a su domicilio cuando le alcanzó la explosión.

El pequeño, que iba sentado en la parte de atrás, fue alcanzado de lleno en la masa encefálica y su madre, en estado gravísimo, fue también herida en el cerebro.

El guardia civil que se encontraba de vigilancia en la garita en el momento de la explosión resultó con heridas cuya gravedad aún no se ha determinado.

La onda expansiva alcanzó un kilómetro a lo largo del cual quedaron destrozados o seriamente dañados medio centenar de vehículos y cristales de ventanas y escaparates.

Por el enorme boquete de diez metros de diámetro que produjo la explosión salieron muchos de los guardias heridos, algunos de los cuales dormían entonces.

Corcuera explicó que la presencia de una furgoneta, marca «Iveco» o «Citroën», fue detectada por los monitores de televisión de que dispone la Dirección General de la Guardia Civil, sin poder reaccionar porque la explosión se produjo «en poquísimos segundos».

Los autores del atentado huyeron en otro vehículo que fue localizado minutos antes de las tres de la madrugada en las inmediaciones del Templo de Debod, del madrileño Paseo de Rosales, y fue explotado por artificieros de las Fuerzas de Se-

guridad por si contuviera una bomba trampa, cosa que no ocurrió. Este vehículo había sido robado en San Sebastián.

Según Corcuera, de los primeros análisis de los efectos de la onda expansiva se desprende que la cantidad de explosivo utilizado es muy importante, dada la cantidad de metralla que se observó en vehículos aparcados en las inmediaciones y por los orificios de coches y edificios.

Otras fuentes policiales indicaron a Efe que el explosivo podría ser amonal y que la cantidad estaría situada en torno a los 100 kilos, aunque los restos estaban siendo analizados por los artificieros.

Sobre el comando autor de la acción terrorista, el ministro dijo que no se tienen datos suficientes como para afirmar que sea el mismo que mantuvo secuestrado durante 249 días a Emiliano Revilla, o para asegurar que podría tratarse de un comando diferente.

Nada más tener noticias de la explosión las fuerzas de la Seguridad del Estado pusieron en marcha al denominada «operación Jaula», antes de que transcurrieran quince minutos desde el atentado.

El ministro aseguró que el edificio, que ya fue objeto de otro atentado en mayo de 1987, contaba con todas las medidas de seguridad necesarias y añadió que «se trata de una calle con mucha circulación, en la que estacionaron la furgoneta, debajo de la garita de la guardia y la hicieron explotar en cuestión de segundos».

Para el ministro del Interior, este atentado «es una prueba más de que hay una banda terrorista que tiene capacidad para matar, y trata de matar produciendo el mayor número de muertos posibles».

Agregó que el Gobierno «en ningún momento ha pensado que ETA iba a dejar de matar, ni incluso cuando tras un reciente comunicado parte de la opinión pública creía que esto se iba a producir».

Corcuera hizo un llamamiento a los ciudadanos, «para que se den cuenta de que quienes protestan en las cárceles son los que avalan atentados como el de hoy».

SOLIDARIDAD CIUDADANA

Al enterarse del atentado, unos cuatrocientos estudiantes universitarios, residentes de los colegios mayores próximos al lugar de la explosión, se presentaron esta madrugada a la clínica de la Cruz Roja para donar sangre.

Poco después de la una de la madrugada los bomberos, ayudados por maquinarias iniciaron las labores de desescombro del edificio de la Dirección General de la Guardia Civil.

También el artefacto ha ocasionado daños de consideración en la fachada del edificio de la calle General Ibáñez de Ibero número cinco, donde han resultado afectados todos los establecimientos comerciales del mismo y un convento de clausura situado en San Francisco de Sales, enfrente del complejo de la Guardia Civil.

La explosión produjo un profundo socavón que afectó a la conducción de agua que abastece a la zona, lo que provocó una riada por las calles San Francisco de Sales, Sotomayor, Guzmán el Bueno y Reina Victoria.

Una galería comercial situada en la calle Julián Romea, que se comunica con Guzmán el Bueno, resultó con todas las cristalerías de las tiendas destrozadas.

La onda expansiva afectó en algunos casos hasta la calle de Río Rosas, situada a unos setecientos metros de distancia, donde en el número siete de la misma resultó fracturada la luna de un pub.

El tráfico de vehículos se cortó desde la avenida de Reina Victoria a la Plaza de Cristo Rey. La zona fue acordonada y no se permitió el paso a los peatones.

La explosión ha sido escuchada desde distintos puntos de la ciudad, algunos de ellos tan alejados como la glorieta de Alorcha, el puente de los Fraticeses o la carretera de Extremadura.

En el patio y dependencias interiores de la Dirección General de la Guardia Civil los suelos aparecían cubiertos de cristales rotos, lo mismo que en los edificios próximos, donde los bomberos derribaron algunos muros para evitar heridos accidentales.

Numerosos comerciantes de la zona acudieron a sus establecimientos, tras conocer la noticia, para ver si la explosión había producido daños materiales en los locales. - Efe.

bolsa de madrid

COTIZACIONES DE HOY

La Bolsa madrileña experimentó hoy una baja de 0,52 puntos, por lo que su índice general ha quedado establecido en 282,0 puntos, según informa Efe.

Las operaciones bursátiles transcurrieron hoy dentro de una tónica de escaso interés, y en una sesión donde sólo sobresalió la subida de 6,75 puntos de Endesa.

El grupo eléctrico fue el único sector que subió puntos debido a las ligeras mejoras de algunos de sus valores.

Los valores de la construcción, siderúrgicos, inversiones y alimentación llevaron la peor parte de la sesión, ya que marcaron las mayores bajas.

En petróleos, Española repite cambio.

En electricidad, Cantábrico baja 1, Catalana 3, Hidruña y Fenosa 0,50, Fecsa 0,75 e Iberduero 0,25. Endesa sube 6,75, Reunidas e Hidrola 0,50, Sevillana 0,25. Viesgo y Gas Madrid repiten cambios.

En metálicas básicas, Hornos sube 0,75, Felguera 2, Española del Zinc 7, y Nueva Montaña 0,25. Acerinox baja 10.

En materiales de construcción, Asland baja 25, Isalba 6,50, Uralita 7 y Valenciana 25. Financiera repite cambio. Cristalería sube 1.

En químicas, Cros sube 8, Explosivos y Energías bajan 5. Española del Oxígeno repite cambio.

En metal mecánica, Sistemas Af baja 10 y Tubacex 6.

En construcción de maquinaria bajan 19. Ibérica del Frio sube 5.

En automóviles, Tudor repite cambio. Citroën baja 10, Fasa 14, Santana 1. Nissan sube 4,25.

En material de transportes, Macosa sube 5.

En alimentación, Uniasa baja 2, Azucarera y Campofrío 10, Corporación 3, San Miguel 90 y Tabacalera 5.

En papeleras, Ence, Navarra, Sarrió y Torras repiten cambios. Española baja 0,50 y Unipapel 10.

En construcción, Dragacos baja 5 y Fomento sube 65.

En comercio, Campsa repite cambio. Finanzauto baja 8 y Prosegur sube 10.

En autopistas, Acesa sube 0,25 y Estacionamientos 3. Autopistas baja 1. Iberpistas repite cambio.

En seguros, Mapfre baja 10, Fénix 22,50.

En inmobiliarias, Acisa y Prima bajan 15, Vallehermoso 7, Renta sube 5. Encinar y Urbis repiten cambios.

En bancos, BBV, Exterior y Santander repiten cambios. Central Banesto y Popular bajan 5 e Hispano 1.

Telefónica baja 1 punto.

¿Y YO TAMBIÉN HE DE VOTAR?

TÚ. Y TUS PROFES. Y TUS PADRES.

...Y LAS MADRES.

POR SU PUESTO.

SI QUIERES UN BUEN

El juez Vázquez Honrubia decreta la prisión de otros cuatro miembros de la secta «Iglesia de la Cienciología»

Madrid.— El juez, José María Vázquez Honrubia decretó ayer la prisión de otros cuatro miembros de la secta «Iglesia de la Cienciología», con lo que ya son nueve las personas que se encuentran en la cárcel tras las detenciones efectuadas por la Policía el pasado domingo.

Setenta y una personas de la secta, pertenecientes a 14 nacionalidades, fueron detenidas el pasado domingo en el hotel madrileño Meliá-Castilla, como presuntas autoras de los delitos de asociación ilícita contra la libertad y la seguridad en el trabajo, amenazas, coacciones, estafa, falsificación de documento público, así como delitos fiscal y monetario.

Las personas incluidas en el auto de prisión decretado el martes, y cuyo nombre se ha conocido ayer, son Antonio Reguera Ardanza, Paula Noigo, Montserrat Santandreu Ojeda, María Luisa Pérez Aguilar y María Antonia Navarro Castilla, cuya nacionalidad no ha sido confirmada por las fuentes del Juzgado.

En cuanto a los expulsados de España hasta el momento son Nancy Akebwkckick (USA), Eva Luisse Akesson (Suecia), Janet Murray (Inglaterra), William Harner Toker (Inglaterra) y Michael Howard Wenlock (Inglaterra).

Los interrogatorios, previstos para primeras horas de la mañana, no se iniciaron hasta cerca de las 12,30 ya que, por una amenaza de bomba, los detenidos fueron sacados de los calabozos al patio.

Hasta el momento, Vázquez Honrubia ha decretado la libertad de 41 personas, la expulsión de seis, la prisión de nueve y está pendiente de decidir una expulsión, según manifestó el mismo al término de las declaraciones de ayer.

Según fuentes jurídicas, el Juzgado está facilitando información a las Embajadas de los países a los que pertenecen los detenidos y las personas contra las que se ha dictado auto de prisión.

Uno de los abogados de la secta, José Luis Chamorro, manifestó que los interrogatorios se basaban en general sobre los temas de asociación, de cómo

están organizados en España y lo que constituyen sus actividades, los estudios que tienen y los trabajos que realizan. Chamorro añadió que «según se van haciendo las declaraciones el caso se va desinflando, ya que no hay esa posibilidad de delitos que proclama el juez». - Efe.

EN POCAS LINEAS

El escritor Gonzalo Torrente Ballester y el historiador Ricardo de la Cierva, ganador y finalista del Premio Planeta, reciben hoy el galardón y presentan sus obras «Filomeno, a mi pesar» y «El triángulo».

Dos cuadros de Pablo Picasso titulados «Hombre sentado» (1969) y «Busto de mujer» (1970) son donados hoy por Pablo Vilato Ruiz, nieto del artista, al museo barcelonés que lleva el nombre del pintor.

Las actrices mejicanas Dolores del Río y María Félix rememoran en la vejez su época de esplendor y hablan de sus experiencias con grandes mitos del cine como Orson Welles, John Ford, Jorge Negrete, en la obra de Carlos Fuentes «Orquídeas a la luz de la luna», que se estrena hoy en Madrid, bajo la dirección de Guillermo Heras.

BONO LOTO

Las combinaciones ganadoras del sorteo del Bono Loto de la Lotería Primitiva correspondientes a esta semana son las siguientes:

Domingo, 20 de noviembre:
18 - 32 - 34 - 43 - 48 - 49.
Número complementario: 16

Lunes, 21 de noviembre:
1 - 11 - 12 - 22 - 30 - 33.
Número complementario: 43

Martes, 22 de noviembre:
6 - 7 - 17 - 19 - 27 - 39.
Número complementario: 44

Miércoles, 23 de noviembre:
11 - 25 - 28 - 41 - 42 - 47.
Número complementario: 24

La oposición se queja del obstruccionismo del Gobierno

Madrid.— Los portavoces de todos los grupos de la oposición acordaron ayer la no asistencia a las sesiones plenarias y otras medidas destinadas a impedir la labor «obstruccionista y de veto» por parte del Gobierno y del Grupo Socialista. Las medidas fueron adoptadas por los portavoces de AP, CDS, MC, PNV, DC y Grupo Mixto, que se reunieron ayer en el Congreso para estudiar medidas unánimes contra «el rodillo socialista».

La decisión de la oposición tuvo su origen en la reunión de la Junta de Portavoces, en la que el Grupo Socialista impidió que la interpelación urgente de AP, sobre la agresión policial a uno de sus diputados, se debatiera en el Pleno de esta semana, así como en sus discrepancias con la fecha, prevista para el 7 de diciembre, de la comparecencia del presidente del Gobierno, Felipe González, para informar de la «cumbre» de Rodas.

El portavoz del CDS, Agustín Rodríguez Sahagún, calificó estos hechos de «graves acontecimientos», en una rueda de prensa que mantuvo junto a los restantes representantes de la oposición, que, según dijeron, «sumamos más de un millón de votos populares por encima de los socialistas».

El portavoz de IU, Nicolás Sartorius, leyó un documento que contiene los acuerdos unánimes alcanzados y en el que se solicita, en primer lugar, la urgente convocatoria de la Junta de Portavoces con el fin de que en la misma se traten cuestiones relacionadas con la soberanía de del Parlamento.

El segundo de los puntos hace referencia a la no aceptación, por parte de las fuerzas parlamentarias firmantes, de que cuando todos los grupos y agrupaciones acuerden alguna iniciativa de control al Gobierno pueda ser obstaculizada por el veto del partido del Gobierno.

«En ese supuesto —añadió Sartorius—, los grupos y agrupaciones no participaremos en las sesiones legislativas de esa semana».

Asimismo, en el documento, los representantes políticos apelan «a la Presidencia del Congreso para que con su actitud cumpla su función arbitral de protección de la condición de los diputados y la dignidad de la Cámara». - Efe.

SUCESOS

ESPAÑA

SEIS SOLDADOS HERIDOS EN UN ACCIDENTE DE TRAFICO

Lorca (Murcia).— Seis soldados del regimiento «Mallorca 13», con sede en la localidad murciana de Lorca, resultaron heridos de diversa consideración en un accidente de tráfico ocurrido la tarde de ayer en esta localidad, al chocar el automóvil militar que les transportaba con otro vehículo civil.

El «Land-Rover», militar chocó frontalmente con otro automóvil civil, cuyo conductor resultó ileso. Dos de los soldados heridos fueron ingresados en un centro hospitalario en estado grave. Se trata de Vicente Romera Casp y Eugenio Daniel Llamas Cabezuolo.

Los otros cuatro ocupantes del «Land-Rover», los soldados Francisco Pastor Cerda, Carlos Navarro Pastor, Antonio Rodríguez González y Juan Carlos Suárez Ribera, sufrieron heridas de pronóstico leve. Todos los soldados, a excepción del conductor, regresaban de un hospital militar donde habían permanecido durante cierto tiempo en período de convalecencia.

ENCUENTRAN MUERTO A UN EXPRESIDIARIO EN ALMERIA

Almería.— Peter Martin Sock, expresidiario natural de Gambia, fue encontrado ayer muerto, con síntomas de haber perecido por hambre, según precisan informes médicos. El cadáver que no presentaba señales de violencia, fue hallado por un transeúnte que pasaba por el paraje conocido como «El Pantaño».

Peter Martin, que había salido recientemente del centro penitenciario «El Acebuche», tenía numerosos antecedentes penales, y estaba considerado como un preso difícil y provocador.

EXTRANJERO

IRLANDA DEL NORTE: ATENTADO CON UN COHETE SOVIETICO

Belfast (Reino Unido).— Un cohete RPG-7 de fabricación soviética estuvo a punto de alcanzar un bar lleno de gente al ser disparado contra una patrulla del Ejército británico en Irlanda del Norte, informó hoy un portavoz oficial.

El incidente tuvo lugar anoche en el condado norirlandés de Down, cuando unos desconocidos lanzaron el cohete contra una patrulla del Ejército.

El explosivo falló el blanco, entró en una carnicería que se encontraba vacía, atravesó dos paredes más y fue a explotar en la parte trasera de un bar, sin provocar heridos.

«Teniendo en cuenta que eran las 9,30 de la noche, hubiera podido producirse una tragedia si el cohete estalla en el bar, que estaba atestado de gente», dijo un portavoz oficial.

Añadió que el misil, probablemente es parte del armamento que Libia ha hecho llegar al IRA (Ejército Republicano Irlandés). - Efe

ITALIA: SIETE MUERTOS EN DOS DIAS POR EMBOSCADAS DE LA MAFIA

Roma.— Con el asesinato perpetrado ayer en Padua del mafioso Natale di Meo, que se encontraba en libertad bajo fianza, asciende a siete el número de personas asesinadas en los últimos dos días en Italia en emboscadas mafiosas.

El lunes, seis personas fueron asesinadas. Entre ellas, se encontraba el «viejo padrino», Giovanni Amato y su amigo Michele Virga. En Gela fueron asesinados Orazio D'Amico y Tommaso Esposito Ferrera, al parecer, en un ajuste de cuentas. - Efe

LOS QUE ENSEÑAMOS TAMBIÉN VOTAMOS.



Del 28 de Noviembre al 2 de Diciembre* se celebran las Elecciones a Consejos Escolares. Participa y vota. Es un buen consejo.

ELECCIONES A CONSEJOS ESCOLARES

CONSEJO PARTICIPA



Fechas válidas únicamente para el ámbito de gestión directa del Ministerio de Educación y Ciencia. Andalucía, Cataluña, Canarias, Galicia, País Vasco y Comunidad Valenciana determinan sus propias fechas.

Ministerio de Educación y Ciencia

El ex presidente coreano admite los abusos durante su mandato

Seúl.— Chun Doo Huan, que dictó con mano de hierro el destino de Corea del Sur de 1980 a 1987, reconoció hoy diversos «errores» durante su mandato y el «vergonzoso» abuso de poder de sus familiares, se comprometió a devolver su fortuna y abandonó Seúl hacia una autoreclusión secreta y remota dentro del país.

«Soy totalmente responsable de los errores ocurridos durante mi presidencia y estoy dispuesto a someterme a cualquier castigo si ello sirve para la reconciliación del pueblo en estos momentos de naciente democracia», afirmó Chun, de 57 años de edad.

En un hecho sin precedente en la política de la nación, Chun admitió gran parte de las acusaciones que se han vertido en su contra desde que abandonó el poder, en febrero pasado, y que han motivado en las últimas semanas violentas protestas callejeras.

Durante 25 históricos minutos, desde su mansión seulesa, habló de los delitos que se le achacan, pero no aclaró detalles sobre los mismos, ni realizó declaraciones comprometedoras para el actual Gobierno del que fuera su «delfín» Roh Tae Woo.

Roh pensaba pedir una «amnistía política» para su compañero de curso en la academia militar tras su disculpa de hoy, pero algunos observadores estiman que no será suficiente para que el tema caiga en el olvido entre estudiantes y disidentes radicales.

Chun, que tomó el poder tras un golpe de Estado, calificó de «equivocaciones» debidas a su «inexperiencia» las depuraciones de funcionarios y periodistas habidas a mediados de 1980, así como las muertes acaecidas en los «campamentos de reeducación ideológica» que los militares crearon en aquel entonces.

Aludiendo a la muerte de unas 200 personas en mayo de 1980 en Kuangju (sur del país), cuando el Ejército reprimió unas protestas populares por la imposición de la ley marcial, el exgeneral dijo que fueron «sucesos terribles para nuestra historia».

«Me arrepiento de no haberlos esclarecido durante mi mandato», señaló Chun sobre el principal «capítulo negro» de su presidencia, sin eludir al modo en que se desarrollaron aquellos hechos.— Efe

PANORAMICA

KUWAIT: Un barco de carga con bandera hondureña se incendió anoche en aguas territoriales de Kuwait, en el Golfo Pérsico, informó hoy Radio Kuwait. La emisora indicó que toda la tripulación fue rescatada y que no hubo que lamentar ninguna víctima e informó de que en la operación de rescate cooperaron las brigadas de bomberos, los guardacostas y la aviación kuwaitíes.

JAPON: El príncipe Aya, nieto del emperador Hirohito, regresó hoy a Inglaterra para continuar sus estudios de Zoología, tras haber visitado a su abuelo, agonizante desde hace 66 días. El príncipe, segundo hijo de los príncipes herederos Akihito y Michiko, interrumpió sus estudios en Oxford, el día 7 de noviembre, al sufrir el emperador una fuerte crisis.

EE.UU.: Estados Unidos llevará a cabo un programa de asistencia para pacientes del Síndrome de Inmunodeficiencia Adquirida

(SIDA) y prevención en consumidores de drogas por medio intravenoso con ayuda de médicos en forma privada y pequeñas clínicas. El mismo, que podría comenzar en agosto próximo, tiene por objeto atraer a las minorías infectadas por la mortal enfermedad y a las personas que están más expuestas a contraer el virus, a fin de suministrarles las medicinas y tratamientos adecuados.

★ ★ ★

El presidente de Estados Unidos, Ronald Reagan, invocó sus poderes constitucionales para nombrar a 32 nuevos colaboradores, incluidos cinco embajadores a cuya acreditación de emergencia se oponen algunos altos funcionarios del Departamento de Estado. Según el diario «The Washington Post», miembros de la Casa Blanca dijeron que se espera que muchos de los designados asuman sus funciones casi cuando expire el Gobierno de Reagan, el 20 de enero próximo.

Sobre la retirada total de las tropas cubanas de Angola

Pretoria acepta los acuerdos de Ginebra

Pretoria.— El Gobierno surafricano aceptó ayer martes el acuerdo alcanzado el pasado día 15 en Ginebra con La Habana y Angola sobre las modalidades de la retirada de las tropas cubanas de este país africano y sobre la independencia de Namibia, anunció en Pretoria el ministro de Asuntos Exteriores, Roelof «Pik» Botha.

La decisión fue dada a conocer pocas horas después de una reunión del Gobierno surafricano presidida por el jefe del Estado Pieter W. Botha, informa France Presse.

El jefe de la diplomacia surafricana indicó durante una rueda de prensa que su Gobierno había informado de su decisión al Ejecutivo norteamericano, que actúa como mediador en las negociaciones de paz iniciadas el pasado mes de mayo.

El documento de Ginebra fue elaborado tras cinco días de laboriosas discusiones, del 11 al 15 de noviembre, entre delegaciones de Suráfrica, por una parte y angoleña y cubana, por la otra, todo ello bajo la supervisión de Estados Unidos.

Según fuentes próximas a los negociadores, el acuerdo prevé un plazo de veintisiete meses para la total retirada de los 50.000 soldados cubanos presentes en Angola. La Habana y Luanda dieron su visto bueno al texto el pasado viernes.

La confección de un calendario para la salida de los cubanos de Angola era la condición «sine qua non» impuesta por Pretoria a la aplicación de la resolución 435 de la ONU sobre la independencia de Namibia, territorio controlado por Suráfrica desde 1915.

Tras la reunión del Gobierno, el presidente Botha mantuvo un encuentro secreto con Jonás Savimbi, jefe de UNITA (Unión Nacional para la Independencia Total de Angola), movimiento guerrillero que combate al régimen de Luanda apoyado por Pretoria y Washington.

Suráfrica «dio un paso muy importante en un largo camino» resaltó Botha, quien agregó que con el acuerdo de retirada de las tropas cubanas desaparece «un gran obstáculo».

Relaciones Méjico - EE. UU.

Positivo encuentro entre Salinas de Gortari y Bush

Méjico.— El presidente electo de Méjico, Carlos Salinas de Gortari, definió el encuentro mantenido el martes con su colega estadounidense, George Bush, en el Centro Espacial Johnson, en Houston, Texas, como un «diálogo respetuoso, positivo y cordial».

En su vuelo de regreso a la ciudad de Méjico, Salinas de Gortari mantuvo una rueda de prensa con los periodistas que le acompañaron en su viaje a Estados Unidos, a quienes confirmó que los temas tratados en su entrevista con Bush se refirieron única y exclusivamente a la deuda externa, el narcotráfico los indocumentados mejicanos y el comercio bilateral.

«Los problemas que preocupan a Méjico son los mismos que preocupan a Estados Unidos, lo que hace que sea mayor el interés por ambas partes para solucionarlos», dijo Salinas a los medios informativos.

Según el presidente electo de Méjico, George Bush se mostró muy receptivo sobre el problema de la deuda, manifestando que Estados Unidos está abierto al diálogo al respecto.

En tal sentido, los consejeros de Salinas de Gortari —varios de ellos muy posiblemente formarán parte de su próximo gabinete— ya se han puesto en contacto con el equipo económico de Bush.

Al referirse al problema del narcotráfico, Salinas manifestó que Bush se había mostrado muy preocupado, ya que Estados Unidos es un país altamente consumidor de drogas, principalmente cocaína, y Méjico es país de paso de la droga hacia su vecino del norte.

En materia de comercio bilateral, Salinas explicó que había hecho ver al presidente electo estadounidense que no había posibilidad de un mercado común Méjico-Estados Unidos, pero que si nos interesa un acuerdo bilateral, sobre todo en cuestiones sectoriales, como los mercados textiles, siderúrgico, de hortalizas, etc.».

Al ser preguntado sobre el tema de los indocumentados mejicanos en Estados Unidos, Salinas respondió que había expuesto a Bush su preocupación por el respeto a los derechos humanos y laborales de dichos trabajadores.

«Prefiero a esos mejicanos trabajando en Méjico —dijo— que en Estados Unidos. Ello

indicará que Méjico comienza a crecer, aunque es la economía norteamericana la que demanda a esos trabajadores».

«Debe darse un diálogo sistemático bilateral para proteger los derechos de esas personas», añadió.

El encuentro entre Salinas y Bush, primero que celebran ambos presidentes electos, aunque definido como «informal» ha sido calificado aquí en medios políticos y periodísticos como de «muy importante» y en el que no hubo la menor reacción adversa a los planteamientos mejicanos.

Prueba de la importancia que se ha dado a la reunión está en la alocución por radio y televisión dirigida al país por Salinas poco después de su regreso a Méjico explicando su entrevista de casi tres horas con Bush.

Salinas definió dicha entrevista como «buen inicio para la relación entre las dos nuevas administraciones, esperándose acciones eficaces para responder a los grandes retos de la relación Méjico-Estados Unidos», alocución y explicación algo inusual hasta la fecha.— Efe

Los ministros europeos analizan la evolución de los medios de comunicación

Estocolmo.— Responsables de comunicación de veintitrés países europeos debaten hoy y mañana en Estocolmo la televisión sin fronteras y la evolución de los medios de comunicación en el viejo continente.

El español Marcelino Oreja, secretario general del Consejo de Europa, inaugura la conferencia, que reúne a representantes de los veintiún países miembros de este organismo, además de la Santa Sede y Finlandia, para «revisar los recientes cambios», tecnológicos, según el programa oficial.

Los ministros de Educación y Comunicación de los países europeos revisarán también las implicaciones para el continente de los sistemas de comunicación multinacionales, cuestión que introducirá el titular portugués, Albino Azebedo Soares.— Efe

22 de Diciembre

SORTEO EXTRAORDINARIO DE

NAVIDAD

Ya está aquí el gran Sorteo de Navidad. 83 mil millones en Premios, con un «gordo» de 250 millones. Es su día. El de todos: la gran fiesta.

lotería nacional
La Lotería



BALONCESTO

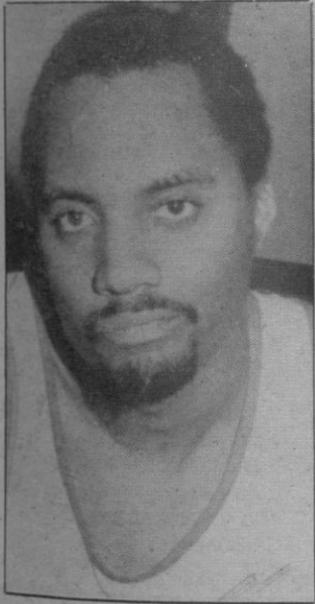
Los tres americanos del equipo profesional se van

«La experiencia ha sido positiva» (Napoleón); «Me gustaría quedarme en el baloncesto español» (Mitchel); «En Segovia hicimos buenos amigos» (Devore)

Si bien es cierto que el baloncesto profesional, en lo que al equipo de Segovia se refiere, ya confirmó su retirada, los tres jugadores americanos aún permanecen en la ciudad, hasta tanto consigan un nuevo destino. Con ellos hemos tenido ocasión de dialogar y aquí quedan sus manifestaciones.

NAPOLEON

Es, sin duda, una persona con un carisma especial. Su forma de juego —tan espectacular como efectiva— y la «guinda» que siem-



pre pone a sus acciones, le han granjeado las simpatías de muchos segovianos. Con la inestimable colaboración de CESAR y MARCOS, en las labores de traducción, recogimos sus impresiones.

—¿Cómo podrías definir su estancia dentro del baloncesto español?

—Es un baloncesto excepcional y me alegra el haber podido disfrutarlo. (Aunque la «proce-sión» vaya por dentro).

—¿Siente la retirada del club donde ha jugado?

—Durante el tiempo que he permanecido en Segovia me he sentido contento. Ahora que el equipo no puede continuar me siento desilusionado. Quizás en otras temporadas haya más suerte. Me hubiera gustado seguir.

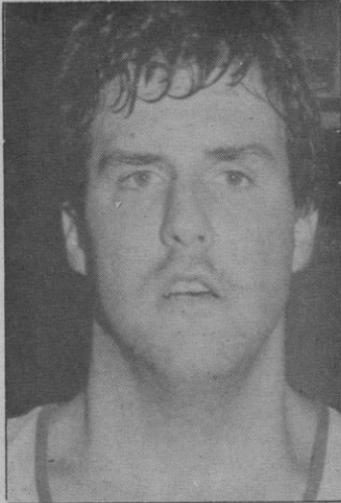
—Todavía no estoy seguro de volver a casa. Puede que, junto con mis compañeros, sea transferido al equipo de Sevilla, ya que los de este equipo se marcharon. También tenemos una oferta de Bélgica. La solución la tendremos esta misma semana.

DEVORE

Es uno de los jugadores americanos que ha jugado en el equipo segoviano que mejor técnica posee.

—¿Cómo ha sido tu adaptación al juego en España?

—Ha sido bastante fácil la adaptación. Los fallos, si hubo, llegaron de las fueras de banda que son muy distintas, en cuanto a rapidez con que hay que tocar el balón por el árbitro. También



los pasos son diferentes. En la liga universitaria americana se juega de otra forma.

—¿Te gustaría seguir jugando en España?

—La verdad es que me gusta España y me encanta Segovia. Por ello me ilusionaría seguir jugando. Pero parece ser que no podrá ser.

—¿Cómo es el ambiente que has vivido en Segovia?

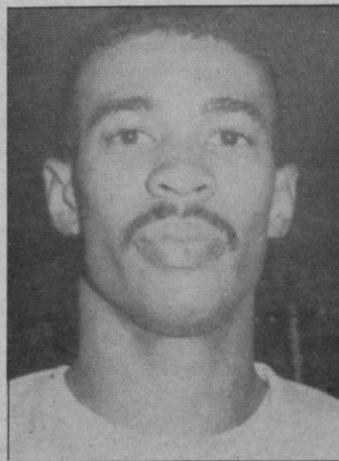
—Excelente. Creo que hicimos buenos amigos y se han comportado muy bien con nosotros.

MITCHEL

Físicamente es el mejor de los tres. Sus canastas son espectaculares y reúne muchas de las cualidades del típico juego de baloncesto americano. Domina muy bien la zona y su preparación le permite una gran fluidez en el juego rápido.

—¿Cómo ha sido su paso por la liga profesional española?

—Como a mis compañeros, me gusta el baloncesto español y si fuera posible me quedaría jugando en España. Está siendo una buena experiencia.



—¿Le ha sorprendido algo del baloncesto español?

—Estuve jugando durante un mes en el pasado año, por ello no me sorprendió nada, si bien aquí la preparación física tiene mucha importancia.

—¿Y sobre el equipo segoviano en el que has jugado?

—Es una pena que no pueda continuar el equipo, porque lo he pasado bien. Espero, de cualquier forma, permanecer más tiempo en el baloncesto español.

J. M.^a

(Fotos: Antonio)

BALONMANO.—Segunda División Regional

Triunfo del Caja Segovia ante S. D. Laciaña por 18 - 16

RESULTADO

CAJA SEGOVIA, 18 (Nico 7, Julio 3, Felipe 3, Mazariás 2, Hederero 2 y Armando 1); S.D. LACIANA, 16 (Luis Miguel 5, Cane-do 4, Alvarez 3, Felipe 2 y Fernández 2).

Tras la derrota sufrida por el Caja Segovia en su salida a León, el equipo segoviano se enfrentaba el pasado sábado en el pabellón de los Hermanos Maristas a S.D. Laciaña de Valladolid.

En el primer tiempo, el equipo local no estuvo en su línea, flojo en defensa y ciego de cara al gol, no encontraban la fórmula para contrarrestar los ataques de un equipo, Laciaña, que no demostró grandes cualidades y que dejó claro por qué se encuentra el penúltimo de la clasificación. A pesar de ello, los visitantes supieron aprovechar muy bien los errores locales colocando el marcador, a falta de quince minutos, en un contundente 4-7. El mal juego del Caja y los constantes errores de los colegiados subió el frío ambiente que al principio se registraba en el pabellón. Pero los ánimos se iban a encrespar fuera y dentro de la cancha. A falta de nueve minutos para el descanso, Laciaña hace un contraataque que, tras pasearse el balón por la línea de la portería, el colegiado lo da por

válido y el marcador se pone en un 4-8 muy difícil de igualar. A partir de ese momento y con el revulsivo de ese gol polémico, el Caja se fue al ataque arropado por su público y en los últimos seis minutos consigue acercarse en el marcador 6-8. A falta de unos segundos para el descanso se produce un ataque de los segovianos que acabaría con la expulsión del jugador número 10 de Laciaña. El árbitro pita penalti —ya fuera de tiempo— que lo transformaría Nico. Así pues, el Caja lograría llegar al descanso con un esperanzador 7-8.

En el segundo tiempo, y como viene siendo habitual, los segovianos salieron más centrados —aunque seguía adoleciendo su defensa— y, cuando sólo habían transcurrido cinco minutos Julio consigue el 8-8, y un minuto después, el 9-8. Con el marcador a favor, los segovianos, arropados por su público, se van definitivamente al ataque en pos de la victoria final. El gran acierto de cara a la portería, y las buenas paradas de Andrés hacen que a falta de minuto y medio para el final el equipo segoviano se adelantara en el marcador 18-16. Marcador que sería definitivo, a pesar de los insistentes ataques de los visitantes.

En resumen, regular partido del Caja Segovia frente al S.D.

Laciaña, que en el primer tiempo encontró serias dificultades, hasta que en el minuto veintinueve ese polémico gol regalado a los vallisoletanos hizo despertar del letargo a los segovianos que pasarían a dominar ya el resto del partido. Destacar la buena actuación del portero local —que sería sustituido por el portero suplente al inicio de la segunda parte, pero que después volvería a salir—, que evitó que los visitantes aumentaran su marcador en los primeros 20 minutos.

Por su parte, Laciaña sin ser un equipo difícil supo aprovechar muy bien las ventajas que los segovianos les dieron, llegando a dominar en el marcador durante los veinte primeros minutos.

La nota negativa la pusieron los dos colegiados que no estuvieron acertados en sus apreciaciones y motivaron las críticas del público y de los jugadores locales.

Por último, y para concluir, tenemos que hacer una mención especial al público que el sábado se dio cita en la cancha de los Maristas, que con sus constantes gritos de ánimo llevó «en volandas» al Caja Segovia en busca del triunfo final.

Marisa Hernando

(25-15) El C.P. Nava se impuso sin despeinarse al Inzamac de Zamora

Amaruarri

Fácil lo tuvo el conjunto navero ante el equipo que le visitaba. Los zamoranos del Inzamac ofrecieron poca resistencia al parco juego que realizaron los locales, quienes mantuvieron su mejor actuación en el contraataque, fallando como viene siendo habitual, en el juego de posición.

Encuentro disputado en el Pabellón Municipal de Nava de la Asunción ante un nutrido número de espectadores que volvió a recordar viejos tiempos, no por el juego presenciado, si no por la amenización estrepitosa a golpe de bombo y dulzaina a cargo de Manolo, el de los «Ceñiglos». En otros tiempos lo fue bajo las notas de carga de la trompeta de Mauricio, el chico de los «Shokings». Quizás tal retrospectiva se debiera para dejar constancia de que el otro equipo navero, cuya labor no es tan divulgada pero no por ello menos importante, inauguró la liga provincial obteniendo su primera victoria ante el Roper—Llrente de Carbonero el Mayor.

ALINEACIONES

C.P. NAVA DE LA ASUNCION: Pelayo, Casado I, Cañizares (3), Chiqui (1), Segovia (1), Carlós, Isaac (1), Paco (3), Moreno (2), Tinin (5), Juanjo (1) y Santi (8).

INZAMAC, S.A.: Roncero, Dominguez, Velasco, Fernández,

Llorno (3), Cruz (2), González (1), Martín, Félix (5), Romo (1), Escudero (2) y Burriela (1).

ARBITRAJE: A cargo de los colegiados segovianos Tomás Martín y José María Rodríguez. Bien, siguieron muy de cerca el encuentro y estuvieron acertados en sus decisiones.

Poco que comentar de un partido que resultó poco vistoso, llegando a alcanzar momentos de aburrimiento, de escasa rivalidad y de clara superioridad del club navero al realizar un juego más compacto en defensa con el tradicional (6-0), que a pesar de los altibajos del meta Pelayo en defender su portería, fue suficiente para controlar la débil ofensiva zamorana, reflejada en una floja defensa, grandes fallos en ataque y perdiendo muchos balones en las entregas que eran recogidos hábilmente por los naveros para salir en rápidos y efectivos contraataques. Este sistema de juego fue en el que más destacaron y donde marcaron la mayoría de sus goles. Por otra parte, en la táctica de juego de ataque o de posición estuvieron poco acertados, aunque en los

primeros 30 minutos hicieron buenas circulaciones, resaltando este periodo de juego la parte más vistosa del encuentro que a medida que avanzaba perdía interés dada la diferencia anotada en el marcador y la rivalidad del conjunto visitante, quienes ofrecieron ocasiones para lucirse el contrario y encajar una abultada goleada, algo que no fue aprovechado por el Nava.

Dentro de esta dinámica se llegó al meridiano del partido con el resultado de 14/9. Después, el resto no diferió nada de lo anteriormente visto, salvo la circunstancia de estar el Nava al menos 10 minutos sin marcar, hasta que primero Cañizares y luego Paco rompieran esa mala racha, ocasión ante la que el Inzamac no supo sacar rendimiento y tan sólo acertó distancias en varios goles que en los últimos minutos fue recuperada por los locales, sentenciando el marcador a su favor por el tanteo 25/15. Diferencia que podría haber sido mucho mayor si los naveros no hubieran fallado tanto a la hora de colocar el esférico en las redes contrarias.

Si este espacio lo ocupara su anuncio, lo verían miles de lectores

FUTBOL.—PRIMERA REGIONAL ORDINARIA

**C. D. Cantimpalos, 2;
C. D. Turégano, 1**

MANOLO

CD CANTIMPALOS: Pacha, Sergio, Pepe, Cuco II, Rico, Palomo, Javier, Torres, Emi, Gil y Jesús. Cambios: Cuco I por Palomo y Pedro por Emi.

CD TUREGANO: Mariano, José, Gallego, Montes, Julio, Julián, Bermejo, Alfonso, Isidoro, Teodoro y Jesús. Sustituciones: Daniel por Jesús y Gabriel por Montes.

Arbitró el Sr. Marugán. Bien en términos generales. Aplicó bien la ley de la ventaja según la jugada. Quizá fue un poco severo a la hora de mostrar las tarjetas.

GOLES

1-0, min. 12. Jesús de penalty
1-1, min. 15. Teodoro.
2-1, min. 42. Gil.
A pesar de la juventud en sus filas, el Cantimpalos siempre supo estar a la altura del choque y de ahí que dominaran territorialmente en el primer tiempo y a su conclusión se llegara con el resultado de 2-1 que resultaría ser el definitivo.

En el segundo tiempo, el CD Cantimpalos tuvo ocasiones de desnivelar aún más el marcador por medio de Pedro y Miguel pero las buenas intervenciones del meta visitante, Mariano, quien cosechó una notable actuación.

En resumen, partido jugado de poder a poder en el que destacar, por el conjunto local, al guardameta Pacha y a Rico, quien con Jesús dieron la tranquilidad al equipo de casa; por el Turégano, destacar a Alfonso quien en defensa fue un valladar y a Mariano cuyas paradas dieron un emocionante final al partido.

**C. D. Acueducto, 6;
Gim. Ayllonesa, 1**

FELIX

CD ACUEDUCTO: Caro, Alberto Pineda I, Félix, Pineda II, Pirri, César, Guillermo, Rodri, Javi y José M.ª. Frias por Alberto y Juan por Félix.

GIMNASTICA AYLLONESA: Buquerín, Arranz, Félix, J. Moreno, Santiago, Fernando, Martín, Félix Buquerín, Santos, David y J. San Frutos.

Arbitró el colegiado Raúl Llorente. Mal. Excesivo en algunas tarjetas y corto en otras. Mal en los fuera de juego con claro error en el sexto gol del CD Acueducto ya que fue precedido en su inicio de un claro fuera de juego; en otras ocasiones que no lo eran sí pitaba esa falta y lo que influyó en que el equipo de casa no consiguiera algún gol más. Mostró tarjeta amarilla a Guillermo, del CD Acueducto y a Félix y Santos, de la Ayllonesa; a este último también le mostró la roja directa.

GOLES

1-0, min. 15. Jugada de ataque del Acueducto que culmina Rodri.
2-0, min. 38. Gol de penalty de Rodri.
3-0, min. 48. Tiro libre desde el borde del área de Rodri.
3-1, min. 50, remate en plancha de cabeza de J. Moreno.

4-1, min. 64. Avance de la delantera del conjunto local y se «plantan» dos jugadores sólo ante el portero, le pasan el balón por encima y Guillermo sólo tiene que empujar el balón a la red.

5-1, min. 67. Balón en profundidad cruzado y José M.ª marca.

6-1, min. 68. Avance de la delantera local y Guillermo marca.

Partido jugado en principio de poder a poder aunque el Acueducto en el minuto 15 marcó su primer gol; sin embargo la Gimnástica Ayllonesa lo intentó todo en este primer tiempo sin conseguir nada ya que el que volvió a lograr, en el minuto 38, fue el cuadro local por medio de un penalty y estableciendo el 2-0.

La segunda parte comenzó con una clara oportunidad para la Gimnástica Ayllonesa en el primer minuto, pero que no supo aprovechar; también es cierto que la inició con diez jugadores y este aspecto fue a la postre fundamental ya que el Acueducto lanzó continuos ataques que le dieron su fruto consiguiendo los goles anteriormente reseñados.

En resumen, resultado justo y corto teniendo en cuenta la cantidad de ocasiones con que contó el equipo local.

**C. D. El Espinar, 4;
C. D. Bernardos, 0**

Alberto López Villa

C.D. EL ESPINAR: Lorenzo; Mario, Juan, José Carlos, Marugán, Javi, Miguel, Eugenio, Martín, Rafa y Richar. Gonzalo por Eugenio.

A.D.C. BERNARDOS: Angel, Bartolomé, Yagüe, Alberto, Santos, Román, Domínguez, Javier, Juan, Sanz y Jesús.

El equipo espinariense parece que empieza a dar la talla que todos esperan y en este partido demostró que aunque todavía puede hacerlo mejor, está en la línea de mejora que le ha de llevar a luchar por los primeros puestos de la clasificación. Comenzó el encuentro a un ritmo un tanto lento, con dominio alterno, sin demostrar superioridad ninguno de los dos contendientes, ya que mientras los locales parecían confiados en su superioridad, los bernardinos parecían mejor asentados sobre el terreno de juego. Kubala, técnico local, mandó una mayor presión y más coraje en sus jugadores y, en el minuto 35, llegó el primer gol del partido, obra de Richar; llegándose al descanso con ese resultado.

El segundo periodo comenzó

con un conjunto verde totalmente distinto, mucho más motivado y con ganas de resolver el partido, mientras el equipo de Bernardos se defendía y trataba de salir al contraataque pero sin crear ocasiones de verdadero peligro, ya que la defensa local se mostró más segura que nunca. Así fueron llegando los goles por mediación de Eugenio y Richar en dos ocasiones que acabaron de sentenciar el partido. La diferencia más notoria entre los dos equipos fue en el aspecto físico, donde se empieza a ver el efecto de esta preparación que corre a cargo de Marcelino, ex-jugador del club; en la segunda parte, mientras a los visitantes se les hacía largo el partido, los espinarienses parecían querer más.

Destacaron por los locales toda su defensa y el olfato de gol de Richar y por los visitantes Domínguez.

Arbitró el Sr. Romano Tardón, su labor fue excelente, es sin duda uno de los mejores árbitros que ha pasado por El Espinar en los últimos años.

**C. D. Veganzones, 2;
C. D. Valsain, 2**

Pablo Alejandro

C.D. VEGANZONES: Félix, Lobo, Luis, Vicente, Andrés, Agrados, Hernando, Manrique, Juan, Antonio y José. Alberto por Agrados y Angel por José.

C.D. VALSAIN: Toledano, Faustino, Mansino, Valverde, Vázquez, Yubero, Juan, García, López, Martín y Pozas. Fernández por Martín y Ayuso por Juan.

Arbitró el colegiado José Torquemada. Buena actuación en líneas generales. Amonestó a Ayuso, por los visitantes.

GOLES

0-1 Minuto 25. Derribo del portero local a Martín, dentro del área; claro penalty que transforma Valverde.

1-1 Minuto 50. Buen disparo de Juan y gran parada del portero visitante, pero el rechace lo recoge Hernando y marca.

2-1 Minuto 75. Buen disparo de un delantero local, rechace del portero y Angel marca.

2-2 Minuto 80. Pase sobre Fernández que tira y López empuja el balón a la red.

El partido ha tenido dos fases muy diferentes. En la primera los de Valsain, con el viento a su favor, dominaron el centro del campo y crearon las mejores jugadas en este primer periodo que terminó con el resultado de 0-1.

En la continuación, los de casa

salieron con fuerza, dominando el centro del campo y empatando en el minuto 50 el partido, lo que les hizo crecerse y volcarse sobre la puerta de Toledano, creando varias ocasiones de gol pero éstas no se transformaron por las grandes paradas que realizó el guardameta visitante.

Los locales consiguieron adelantarse en el marcador pero poco les duró la alegría ya que cinco minutos después marcaban los visitantes el tanto del empate que se puede considerar justo resultado para los méritos de unos y otros.

Destacar, por el Veganzones, a Juan y Alberto y, por el Valsain, a su portero.

**C. P. Mozoncillo, 4;
C. P. Carbonero, 0**

Jesús Álvarez Herrero

C.P. MOZONCILLO: José, Cruz, Félix, Gaspar, Carlos, Jesús, José Luis, Jesús, Salinas, Santiago, Pedriza. Martín por Félix (min. 40), y Javier por Gaspar (min. 59).

C.P. CARBONERO: Roberto, José M.ª, Fernando, Andrés, Jesús, José Luis, Casas, Sánchez, Palacios, Julio, Luis M.ª. Llorente por José Luis, lesionado (min. 22) y Arévalo por Andrés (min. 65).

Dirigió el encuentro el Sr. Godofredo de Grado Mate, que no tuvo complicaciones, a pesar de mostrar cartulina amarilla a Santiago del Mozoncillo y a José María, del Carbonero, por lo que su actuación se puede calificar de discreta.

El partido que disputaron el domingo en el campo del Arevalillo el Mozoncillo y el Carbonero, lo podemos resumir en pocas

palabras: superioridad evidente del conjunto local que supo resolver el encuentro en los primeros treinta minutos.

A los diez minutos del comienzo, Salinas inauguró el marcador como fruto de un penalty; a partir de este gol el Mozoncillo se creó ante un Carbonero que no le puso ninguna dificultad y se hizo dueño absoluto del terreno de juego. Corriendo el minuto 28, Santiago, de un soberbio cabezazo puso el 2-0. Jugó muy bien el Mozoncillo esta primera mitad, y supo aprovechar todas las oportunidades, creando constantemente jugadas de peligro, cosa que el cuadro visitante no supo frenar en ningún momento.

La segunda mitad estuvo un poco más nivelada pero el Carbonero hizo un juego un poco desconcentrado. El Mozoncillo siguió creando jugadas de auténtico peligro y en el minuto 55, Pedriza falló un gol cantado servido por Ghus. Tres minutos más tarde Vitorio estrelló un balón en el larguero y corriendo el 85, Pedriza subió el 3-0 de penalty. Cuando el encuentro estaba a punto de finalizar Javi, en una preciosa jugada, marcó el 4-0 definitivo.

En definitiva, un 4-0 que, además de otorgar los dos puntos al equipo local ha servido para marcar la diferencia; de ahí que el público saliera satisfecho del encuentro, a la vez los jugadores del Mozoncillo recibieron la deportiva felicitación de sus rivales del Carbonero, reconociendo éstos así una legítima e indiscutible victoria.

Destacaron en este partido, Vitorio y Juan Carlos por el Mozoncillo y Fernando y Casas por el Carbonero.

TELEGRAMAS DEPORTIVOS

Fútbol: Todos los órganos futbolísticos han mostrado su acuerdo en que no se juegue la jornada de Liga correspondiente al miércoles día 14 de diciembre, que coincide con la convocatoria de huelga general. La Asociación de Futbolistas Españoles (AFE) ha propuesto a los jugadores que, como trabajadores, se solidaricen con el resto, mientras que la Liga de Clubes considera lógico el aplazamiento, ya que, si se mantiene la jornada ese día, podría haber problemas de infraestructura para llevarla adelante. La Federación Española, a la vista de la situación, también da el visto bueno al aplazamiento.

La R. Sociedad juega hoy en «Atocha» ante el Colonia el partido de ida de los octavos de final de la Copa de la UEFA en partido que será televisado en directo a partir de las 20,15 horas.

Atletismo: El atleta canadiense Ben Johnson, descalificado en los Juegos Olímpicos de Seúl por haberse detectado en su organismo la presencia de anabolizantes, confesó en una entrevista concedida a la revista italiana «Europeo», que dos meses antes de los Juegos había bebido una «sustancia extraña». Johnson reconoció: «Hay muchas sustancias que hacen sentirse muy bien, como la mari-

huana, pero no son precisamente esas sustancias las que ayudan a que un hombre baje el muro de los 10 segundos en un final de 100 metros lisos».

1.ª División de baloncesto

A-1

Resultados: Cajacanarias, 81; Puleva, 83; Fórum Filatélico, 84; Cajabilbao, 85; Estudiantes, 76; Magia de Huesca, 77; Taugrés, 99; Real Madrid, 90; Cacaolat, 82; Ram Joventut, 80; CAI Zaragoza, 80; Barcelona, 85.

Clasificación: Barcelona, 14 puntos. Ram Joventut, 12. CAI Zaragoza, 12. Real Madrid, 12. Magia Huesca, 11. Fórum Valladolid, 10. Cacaolat, 10. Taugrés, 10. Puleva Granada, 10. Cajacanarias, 9. Estudiantes, 8. Cajabilbao, 8.

A-2

Resultados: TDK Manresa, 66; Clesa, 77. Grupo IFA, 111; Pamesa, 83. Dyc Breogán, 74; Mayoral, 93. Caja de Ronda, 63; Gran Canaria, 67. Valvi Girona, 87; Tenerife, 82. BBV Villalba, 102; Caja Guipúzcoa, 78.

Clasificación: Clesa Ferrol, 13. BBV, 12. Mayoral, 11. Grupo IFA, 11. TDK, 11. Caja Ronda, 11. Valvi Girona, 10. Gran Canaria, 10. Dyc Breogán, 10. Pamesa, 9. Tenerife, 9. Caja Guipúzcoa, 8.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Cantalejo	9	7	2	0	29	13	16
Sp. Riazano	8	7	1	0	24	11	15
La Granja	10	6	3	1	19	8	15
Bernuy	8	7	0	1	20	11	14
Acueducto	9	5	1	3	22	10	11
Mozoncillo	9	4	3	2	21	12	11
Cantimpalos	9	4	3	2	16	16	11
El Espinar	9	4	2	3	19	16	10
Valsain	9	3	3	3	25	13	9
Coca	10	1	5	4	19	27	7
Gim. Ayllonesa	8	2	3	3	11	14	7
Veganzones	9	2	2	5	17	25	6
Carbonero	10	2	2	6	18	26	6
Bernardos	10	2	2	6	15	25	6
Valseca	9	1	2	6	8	39	4
Turégano	9	1	1	7	11	18	3
Sepúlveda	9	1	1	7	14	24	3

ATLETISMO

CROSS.—X Trofeo Silos en Toledo

El Club Blume Caja, segundo en categoría cadete

La participación segoviana tuvo resultados aceptables

El pasado fin de semana se disputó en Toledo la X edición del Trofeo Silos, de cross. Hubo una gran participación, sobre todo en chicas, donde en la categoría de menores tomaron parte más de 250.

Atletas segovianos del Blume, C.A.S. y Escuela Municipal, tomaron parte en la prueba, obteniendo estas posiciones:

EQUIPOS

Categoría cadete: 2.º Blume Caja Segovia.

El primer puesto estaba asegurado a menos de 200 metros de la conclusión de la prueba, pero se lesionó Maderuelo y la puntuación no fue suficiente.

Individual

Cadete: 7.º Pedro Luis Gómez Moreno, 10.º Francisco Hernanz, 15.º Javier Martí y 30.º Javier Valderrama.

Alevín femenina

12.ª Eva Torquemada, 19.ª Montserrat Torquemada; 28.ª Elvira Valderrama y 35.ª Beatriz Rodríguez.

Cadete chicas

15.ª Belinda Hernández, 17.ª Silvia Sanz y 36.ª Victoria Martín.

Infantil

22.ª Susana Torquemada, 26.ª Sonia Martín y 34.ª María Paz Moreno.

Senior

13.ª Mariano Gómez del Real, Joma-Toledo; 50.º Francisco del Caño.

Infantil

35.º Rubén Carrera; 40.º Francisco Javier Carrero y 60.º Víctor Sanz.

Alevín

70.º Isaac Sastre y a continuación, Héctor Isabel, Oscar y Mariano Soler.

Las pruebas comenzaron a disputarse en medio de una densa niebla, que se fue disipando a lo largo del desarrollo de las carreras.

J.M.ª

Campo a través

400 participantes en el II Cross Escolar



Con un tiempo excelente y una participación de atletas que superó los cuatrocientos, se disputó el pasado domingo el II Cross, o prueba de campo a través, dentro de los Juegos Escolares 88/89, que organiza la Comisión Provincial y patrocina la Junta de Castilla y León.

Los alrededores de la Ciudad Deportiva de La Albuera, acogieron a muchos espectadores que presenciaron una excelente prueba de cross, en la que tomaron parte un número muy alto de atletas escolares de la provincia.

CLASIFICACIONES

Alevín: 1.º, Gustavo Carreras, de Bernardos; 2.º, Fernando Asenjo, Claret, y 3.º, Daniel Olmos, de El Espinar.

La Federación Provincial concede sus recompensas

La Federación Provincial de Atletismo, de cuya eficacia nadie puede dudar, ha organizado para el viernes próximo, a las 9.30 de la noche y tras la celebración de su asamblea de clubes, un acto que tiene como finalidad llevar a efecto la entrega de placas y recompensas a aquellos atletas segovianos que a lo largo de la campaña deportiva 87-88, más destacaron por sus triunfos. En este orden serán homenajeados:

Pedro del Barrio Arribas, 3.º, en el Campeonato de España, categoría cadete y en 100 m.l.

Oscar Dávila de la Cruz, 3.º, en la misma categoría y en 3.000 m.l.

Marta Sanz Gómez, 2.ª en 1.000 m.l.

Vicente Polo Sacristán, 3.º en 10.000 m.l. categoría absoluta.

Aurora Pérez Gutiérrez, 2.ª, 3.000 m.l. absolutos.

Juan José Rosario Santos, 1.º, 3.000 m.l. absolutos.

Juan José Rosario Santos, 1.º, 5.000 y 10.000 m.l. absolutos.

Francisco Javier Pascual Sanz, 2.º en 3.000 m.l.

Ernesto Gómez García, 1.º en 3.000 m.l.

La Federación va a hacer entrega de una placa a Antonio Prieto Velasco, en recuerdo a la brillante actuación que el atleta segoviano tuvo en la Olimpiada de Seúl.

También habrá reconocimiento a la labor realizada por el Club Dyc, que se proclamó campeón de España de clubes.

Todo ello el viernes, día 25, a las 9.30 de la noche, en las dependencias del Restaurante Los Gascones.

J.M.ª

Fue una de las victorias más fáciles de la jornada, dada la gran diferencia puesta de manifiesto por el joven atleta de Bernardos.

Cadetes: 1.º, Juan A. de Frutos, Claret; 2.º, Fernando Velasco, Claret, y 3.º, Manuel Pesquera, de Olombrada.

También aquí venció con suma facilidad Juan Antonio.

Alevín chicas: 1.ª, Marta Muñoz, Cuéllar; 2.ª, Sonia de Dios, Olombrada y 3.ª, Olga Cantalejo, Olombrada.

Un triunfo difícil dada la igualdad que demostraron primera y segunda. Fue una carrera emocionante la que hicieron ambas.

Infantil: 1.º, José Luis Romero, Claret; 2.º, Oscar Pérez, y 3.º, Antonio Rubio, ambos de Navas de Oro.

Un triunfo muy justo de José Luis, sobre dos rivales que mostraron una excelente forma física.

Infantil chicas: 1.ª, Sofía González, DyC; 2.ª, Ana Marinero, Cuéllar, y 3.ª, Raquel Alvaro, Eresma.

En un largo sprint consiguió la victoria la atleta del DyC. La cuellarana hizo también una gran prueba.

Cadete chicas: 1.ª, Ramona Ruiz, C.A.S. Caja; 2.ª, Genma Quintanilla, y 3.ª, Ana Muñoz, ambas de Cuéllar.

Sólo el fuerte final de Ramona le permitió obtener el triunfo. En el recorrido no hubo diferencias.

Juvenil: 1.º, Juan Carlos Núñez, Cuéllar; 2.º, Juan Ignacio Muñoz, Cuéllar, y 3.º, Miguel Ángel López, Maristas.

Excelente carrera y victoria prácticamente en la entrada de meta.

J.M.ª

(Fotos: Antonio)

ALFA 75

DESDE 1.887.000 PTAS. HASTA 220 KM/H.



Y ADEMÁS BENEFICIESE DE LA REBAJA ARANCELARIA.

Venga a probar los Alfa 75 a su concesionario Alfa Romeo y descubrirá la mejor relación prestaciones/precio del mercado.

Y ahora, además de un extraordinario precio, desde 1.887.000 pesetas, IVA incluido, podrá beneficiarse durante este año de la rebaja arancelaria.

Venga a visitarnos y aproveche esta oportunidad única en los más de 200 puntos de venta y asistencia técnica.



RED DE CONCESIONARIOS ALFA ROMEO

EL COMERCIO DE SEGOVIA

representa calidad, confianza, garantía.
COMPRE EN SEGOVIA

J.M.ª

VOLEIBOL.—Segunda División

3 - 0. Clara y contundente victoria del Alcázar Caja Segovia

El Caja Soria San José, un equipo excesivamente inexperto

Informa: PEPE SANTOS

Con bastante público en las gradas que, como es habitual, animó de forma constante al equipo segoviano, se jugó el encuentro de voleibol entre Alcázar Caja Segovia y San José de Soria, en la primera jornada de liga de la Segunda División nacional.

Resultado: Alcázar Caja Segovia, 3; San José Caja Soria, 0

Parciales: 15-8 (duración, 30 minutos); 15-13 (duración 30 minutos) y 15-9 (duración, 21 minutos).

Alcázar: Luis Fernández, Luis Matarranz, Benito, Santiago, Juan y David. En los cambios: Diego, Adolfo, Gonzalo y Alberto.

Caja Soria: Heras, Gonzalo, Pérez, Calonge, Fernández y De la Iglesia. En los cambios, Jimeno y Alonso.

Dirigieron los segovianos Rodríguez y Sánchez. Tuvieron muchos errores de apreciación, perjudicando mucho más a los sorianos. Mostraron tarjeta roja al jugador visitante, Fernández, por protestar, y lo mismo debieron hacer con el capitán del equipo, Calonge, ya que solicitó un tiempo muerto en el tercer juego, cuando ya habían agotado todos los reglamentarios.

POR «ALGO» SE EMPIEZA

Resultado absolutamente justo aunque ninguno de los dos equipos realizó un buen partido. Se dejó notar claramente que era el primer encuentro de la temporada y que aún no están los jugadores al cien por cien.

Lo cierto es que los segovianos fueron siempre por delante en el marcador aunque con muy poca diferencia. Tan pronto se distanciaban con tres puntos de ventaja como se igualaban los casilleros. La mayor experiencia local era la que marcaba la diferencia, ya que tanto uno como otro equipo realizaban una buena labor en defensa, aunque ninguno de los dos mostraba un ataque lo suficientemente definido en el marcador. Sólo al final, tras un 9-8 para el Caja Segovia, pudieron imponerse los locales gracias a esporádicas buenas acciones en ataque y a esa experiencia que mencionaba anteriormente.

El 2.º juego fue calcado del anterior. Siempre por delante el Alcázar aunque el Caja Soria siempre estuvo muy cerca en el marcador. La diferencia fue casi siempre de 3 puntos hasta que al final consiguió el San José empatar a 12. El juego continuaba siendo bueno en defensa aunque el ataque seguía sin ser lo claro que sería necesario para imponerse. Por ello hubo puntos muy largos y de una gran belleza. La juventud de los jugadores sorianos, algunos de 16 años tan sólo, hizo que el Alcázar volviera a alzarse con la victoria de este juego.

El 3.º fue muy diferente ya que, tras un empate a 2, el Caja Segovia se distanció con claridad por 12-3 y prácticamente sentenció el partido. Esta diferencia se debió a una debacle total del equipo soriano que, al verlo todo perdido, se dedicó a protestar todas las decisiones arbitrales y la mayoría de las veces sin razón. De ello se aprovechó muy bien el equipo local que apretó el acelerador para terminar, tras una remontada soriana, con una victoria tan clara como merecida.

Buen conjunto el San José aunque la juventud de sus jugadores no les permita acabar los juegos con la fuerza con que los empiezan. El Alcázar tendrá que mejorar en ataque para vencer a equipos que serán más fuertes que el Caja Soria y con mayor experiencia. Muy bien los segovianos en defensa y muy seguros en saque, esas fueron las claves de la victoria.

(Foto: Antonio)



FURGONETAS PEUGEOT J5 SOLUCIONES A LA CARGA



HDM

Soluciones en Gama

La J5 es la solución ideal para el transporte de mercancías y el viaje de personas. O ambas a la vez. Porque nuestra gama da para todo: versiones cortas o largas, de techo normal o sobreelevado. Y la posibilidad de crear su adaptación: ambulancias, isotermos, caravanas... sobre una gran base, el chasis cabina de la Peugeot J5.

Soluciones en Capacidad

Cargue lo que quiera. En las J5 puede. Con capacidad para 1.400 y 1.800 Kg. de carga útil. Y con toda comodidad,

gracias a su suelo plano de aprovechamiento total. Y a sus puertas con apertura de 180º, lo que equivale a una mayor facilidad de carga. Y un puesto de conducción donde el confort se equipara al de cualquier turismo. Para trabajar cómodamente.

Soluciones en Potencia

A las furgonetas J5 las mueve el mítico motor DIESEL PEUGEOT. O lo que es lo mismo: potencia, solidez y sobriedad. Desde los 75 CV. del motor atmosférico de 2.500 c.c. hasta los 95 CV. del TURBO DIESEL PEUGEOT, con una velocidad punta de 140 Km/h.

Con estos motores las J5 son unas trabajadoras incansables.

Soluciones en Servicio

Toda la gran Red Peugeot, a su servicio. Con más de 1.100 Puntos de Asistencia en todo el territorio nacional, con Recambios Originales garantizados y con el Servicio Especial de Asistencia Técnica "Escucha 24". Y todo con la garantía, rapidez y profesionalidad del Servicio Post-Venta PEUGEOT. Un gran servicio a su servicio.

PEUGEOT J5



PEUGEOT. FUERZA DINAMICA

CEPSA Lubricantes recomendados

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

ALQUILO aulas por horas, días o meses. Teléfono 420035.

SE ALQUILA piso amueblado. c/ Velódromo, 4, 2.º A. Teléfono 485167.

SE ALQUILA pequeño ático amueblado. Chimenea francesa. Muy bonito. 433001.

ALQUILO garaje, zona Plaza Mayor. Teléfono 422615.

ALQUILO locales comerciales (65 y 200 m²), zona Plaza Mayor. Teléfono 422615.

GANADOS

VENDEMOS novillas selectas de importación. Visite nuestra exposición en Carbonero el Mayor (Segovia). SECOEX. Teléfonos 433161 y 560244.

VENDO terneros de recría, charolés y pardos, en cantidad. 983/298171.

AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

INMOBILIARIA LLANCASA
LLANCASA, pisos, locales, solares. Facilidades hasta 20 años. Ladreda, 25, 1.º A. Teléfonos: 425358 - 435962.

MIGUEL TOVAR
AGENCIA INMOBILIARIA CON NOMBRE PROPIO
PRESTIGIO, EFICACIA VISITENOS
EZEQUIEL GONZALEZ, 6
TELEFONO 43 54 61

TOVAR: Chalet adosado en Nueva Segovia, estrenar. Llave en mano.

TOVAR: Piso 3 dormitorios, plaza Alto Los Leones de Castilla.

TOVAR: Piso 4 dormitorios, trastero, San Millán, exterior, soleado, mejoras.

TOVAR: Edificio construcción, 2 y 5 dormitorios, garajes, 1.º calidades. Facilidades.

TOVAR: Próxima edificación 1, 3, 4 dormitorios, garajes, trasteros. Facilidades.

ELECTRICISTA

Para formar sociedad en negocio funcionando. Bien impuesto en instalaciones. Disponga de persona para atender teléfono y almacén

Escribir a: IMEC, Montera, 24 3.º J - 28013 MADRID

TOVAR: ¡Ya! Comenzamos la venta 3.ª fase Residencial Roma. Facilidades.

TOVAR: Una última vivienda dúplex en construcción, Conde Sepúlveda. Facilidades.

TOVAR: Piso junto Ezequiel González, 3 dormitorios, exterior, soleado. Facilidades.

TOVAR
30 años de prestigio y seriedad

HABITAT: Sepa encontrar su Habitat. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria. Teléfono 433010.

LOCALES-ALQUILER
HABITAT

HABITAT: Fernández Ladreda. 29 m². Apto para oficina o despacho. Muy luminoso. Planta 1.ª

HABITAT: Carretera de Villacastín. 51 m². Perfecta instalación como boutique u otra actividad.

HABITAT: Avenida José Antonio. 90 m², planta calle. Buen escape-rate.

HABITAT: Nueva Segovia. 97 m². Planta diáfana. Todo tipo de negocio.

HABITAT

TRASPASA BAR JUNTO CALLE REAL

- Acondicionamiento completo
- 160 m²
- Interesante precio

HABITAT: Calle Alhóndiga (junto calle Real). 110 metros. Semi-acondicionado. Condiciones a convenir.

HABITAT: José Zorrilla. 125 m². Primera planta. Ideal para oficinas. Renta módica.

HABITAT: Ramón y Cajal. 187 m². Muy comercial. Amplia fachada.

HABITAT: Calle Curtidores. 200 m². Dos plantas. Propio hostelería.

SE OFRECE TALLER

de cerrajería y aluminio, a pleno rendimiento, en Cerezo de Abajo.

Teléfono 55 50 62

HABITAT: Corralillo de San Nicolás. 300 m². Semiacondicionado, acceso vehiculos. Optimo para almacén, oficinas, despachos.

HABITAT: Cantarranas. 330 m². Apropiado para almacén. Con agua, luz, servicios. Acceso de vehiculos.

HABITAT
HABITAT
LAS MEJORES OFERTAS

HABITAT: Su agencia. Locales, pisos, chalets, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlosado catedral). Teléfono 433010.

INMOBITEC

Técnicos Inmobiliarios a su servicio

PISOS, locales, traspasos, fincas, alquileres. Fdez. Ladreda, 25, 2.º D. Telf.: 430661

TRABAJO

PUEDE ganar 3.000 pesetas diarias en casa colaborando con nosotros. Escribir: INICO, Apartado 1.209, San Sebastián.

SE NECESITA empleada de hogar, responsable. Teléfono 423520.

NECESITO empleada de hogar. Teléfonos 430150 y 430161.

NECESITO pinche de cocina y mujer para limpieza. Hotel Victoria.

SE NECESITA empleada de hogar de 9 a 3. Teléfono 430819 (llamar desde 3 tarde).

SE NECESITA empleada de hogar. Llamar teléfono 422808.

NECESITO ayudante o ayudanta de cocina. Restaurante La Taurina.

SE NECESITA DOCTORA PARA CLINICA

Por horas.

Interesadas presentarse Cafeteria ORLY, de 20,30 a 21,30, preguntar por Sra. Ramos

NECESITO empleada de hogar interna. Teléfono 429995, llamar tardes.

BUSCO personas con tiempo libre, ingresos según valía, no consistente en ventas. Teléfono 435539, llamar noches.

SE NECESITA chica para cuidar niños, en La Granja. 470349.

SE NECESITA empleada de hogar fija; día y medio libre a la semana; sabiendo cocina; hay niños. Teléfonos 470014 y 471526.

SE NECESITA empleada de hogar, preferiblemente interna, con referencia. Teléfono 436909.

POR AMPLIACION de plantilla se necesita camarero y ayudante de cocina. Restaurante Los Campo. Segovia. Teléfono 428085.

SE NECESITA empleada de hogar de 8,30 a 3 tarde. Teléfonos 429463-437210.

TRASPASOS

BAR 200 m², zona Plaza Mayor. Teléfono 437811 (contestador automático).

VARIOS

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias, Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 430511 (seis líneas).

RELAX, señoritas de compañía. Hotel, domicilio, pases de lencería, video, privado. Villalba. Teléfono 8508543.

HIPOTECAS instantáneas. Cualquier cantidad. Hasta 20 años. Cancelamos embargos. 91/4311370-4311319.

ELECTRICIDAD RUIZ. Máquinas de coser Singer. Juan Bravo, 3. Teléfono 430397.

AZOR, detectives privados. Investigaciones, informes, búsquedas, divorcios, prelaborales. Licencia nacional 225. Teléfono 172202.

VEHICULOS

AUTOHOF, S. A. Automóviles de importación. Teléfs. 437813-425162.

VEHICULOS importación. Motor Castilla - Aupisa. 20 años experiencia. Segovia-Madrid-Alemania. José Zorrilla, 109. Teléfono 422032.

SEAT 131 Diesel, con aire acondicionado. Ford Escort RS Turbo. Teléfonos 437813 y 425162.



Segauto

SEGOVIA AUTOMOCION, S. A.
CONCESIONARIO PARA SEGOVIA DE MERCEDES BENZ ESPAÑA, S. A.

Polígono Industrial «El Cerro»
Calle Peñalara, 10
Teléfonos 42 76 11 - 42 77 45
40006 SEGOVIA

Furgonetas y turismos usados procedentes de cambio. Revisados y garantizados

M. B. 100, año 81
M. B. 130, año 81
M. B. 150, año 81
M. B. 150, año 82
M. B. 130, año 83
Pegaso J-4, año 82
Renault R-18 GTD
Talbot Tagora
Ford Fiesta Guia 1.100
Seat 132-D
M. B. 240 D 3'0
Y varios más.



Segauto

SEGOVIA AUTOMOCION, S. A.

PARTICULAR vende BMW 320, año 80. 700.000 pesetas. Teléfono 426245.

VENTAS

CERCADOS Reques, cercado de fincas, materiales para cerramientos. Teléfono 485176. Fuentesmilanos.

SE VENDE solar en Cabezuela. Teléfono 436570.

VENDO piso sensacional, situación inmejorable. Fernández Ladreda, 25, 1.º B (ver jueves tardes).

¡¡¡LIQUIDAMOS todo!!! Muebles Lázaro. San Francisco, 34.

SE VENDE sillería y mobiliario de oficina en buen estado. Teléfono 490116.

PARTICULAR vende piso José Zorrilla, cuatro dormitorios. Teléfono 423172, tardes.

SE VENDE compresor marca Jolman motor Perkins, y un martillo rompedor. Teléfono 429559.

SE VENDE piso calle La Huerta, 100 m², tres dormitorios. Salón-comedor, con garaje y trastero. Sólo 7.000.000. Teléfono 433001.

SE VENDE casa en San Marcos. 90 m². Pequeño patio. 6.500.000. Teléfono 433001.

Turismo

GRAN BRETAÑA EN OTOÑO

En esta época del año, el paisaje del campo británico cambia de color espectacularmente, presentando al visitante un nuevo escenario a descubrir. El otoño en Gran Bretaña adquiere un tinte dramático y, aunque la temperatura es fresquita, es una época maravillosa para recorrer sus campos en coche, en tren o autobús.

El otoño es tiempo de nostalgia, y es el tiempo apropiado para ver lo mejor de la experiencia y tradición de Gran Bretaña. Retroceder en el túnel del tiempo y situarse en una confortable casa de campo inglesa del siglo pasado convertida en un hotel, o tomar una copa en un pub junto a la chimenea encendida, o asistir a un banquete medieval donde se come acompañado de músicos y juglares. Londres y otras ciudades importantes de Gran Bretaña adquieren un «new look» en otoño. Los parques se visten de rojo y oro, y hay un sentimiento de renovada actividad después del verano. Destacaremos sólo tres de los acontecimientos más importantes que ocurrirán en estos meses.

La iluminación de más de 5 millas de costa en Blackpool, Lancashire. La carrera de coches antiguos Londres-Brighton, que empieza en Hyde Park Corner en el centro de Londres The Lord Mayor's Procession una procesión y parada espectacular a lo largo de las calles de Londres.

CONDUCTOR:

Respete los pasos de cebra y las señales de los semáforos.

Es un consejo de **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

OFERTA DE EMPLEO

ELECTRICISTAS Y SOLDADORES

Interesados llamar teléfonos 43 37 50 - 43 28 57

CALORIFICA INDUSTRIAL, S. A.

Polígono Industrial «EL CERRO»

SEGOVIA

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

El juez del «caso Revilla» toma declaración a cinco intermediarios

El juez de la Audiencia Nacional Carlos Bueren abrió ayer un nuevo sumario contra las cinco personas que supuestamente participaron como intermediarios en el secuestro del industrial Emiliano Revilla. Este segundo sumario no ha sido declarado secreto y se ha desgajado del que se abrió por la detención ilegal del empresario soriano.

Iñaki Aseguinolaza, los hermanos Vicente y Txomin Estrada, Rafael Aguirre y Francisco Arratibel prestaron una primera declaración ante el juez y volverán a comparecer la próxima semana, para examinar una información que les va a ser mostrada, y sobre la que Carlos Bueren les desea interrogar.

El juez Carlos Bueren instruye dos sumarios sobre el secuestro de Emiliano Revilla, el primero de ellos por detención ilegal, declarado secreto, en el que está procesado el médico naturalista Constantino Castejón, acusado de realizar informaciones para ETA, y en el que está personado el industrial soriano como acusación particular, y el segundo por colaboración con la banda armada. En éste último, se enmarcan las declaraciones de los intermediarios, que no fueron interrogados ayer como testigos, sino como presuntos inculpados, lo que les permitió acogerse a su derecho constitucional a guardar silencio, en algunos puntos consultados por el juez.

El juez Bueren, que tramita la investigación sobre los papeles de la cooperativa Sokoa, tapadera de las finanzas de ETA, fue el primero que convocó a declarar a empresarios vascos para establecer su posible responsabilidad en el pago del impuesto revolucionario. El juez no se ha decidido por el momento a procesar a los industriales.

Situación «cateta y corrompida» de la Universidad española, según Sergio Vilar

Barcelona.— Sergio Vilar, doctor en sociología y ciencia política por la Sorbona, denuncia la situación «cateta y corrompida» de la Universidad española que, a su juicio, es el «principal obstáculo para la modernización del país».

La crítica de Vilar está contenida en su reciente libro titulado «El futuro de la cultura. Alternativas críticas», que acaba de publicar la editorial Plaza & Janes de Barcelona en su colección «Hombre y sociedad».

Vilar la emprende contra los actuales planes de estudio universitarios y afirma que son tan

anticuados que, en algunos casos, llevan entre treinta y sesenta años de retraso.

«La Universidad española —escribe Vilar— es un ejemplo escandaloso de cómo los saberes se estancaron en España, mientras se desarrollaron y se expanden en países como Estados Unidos».

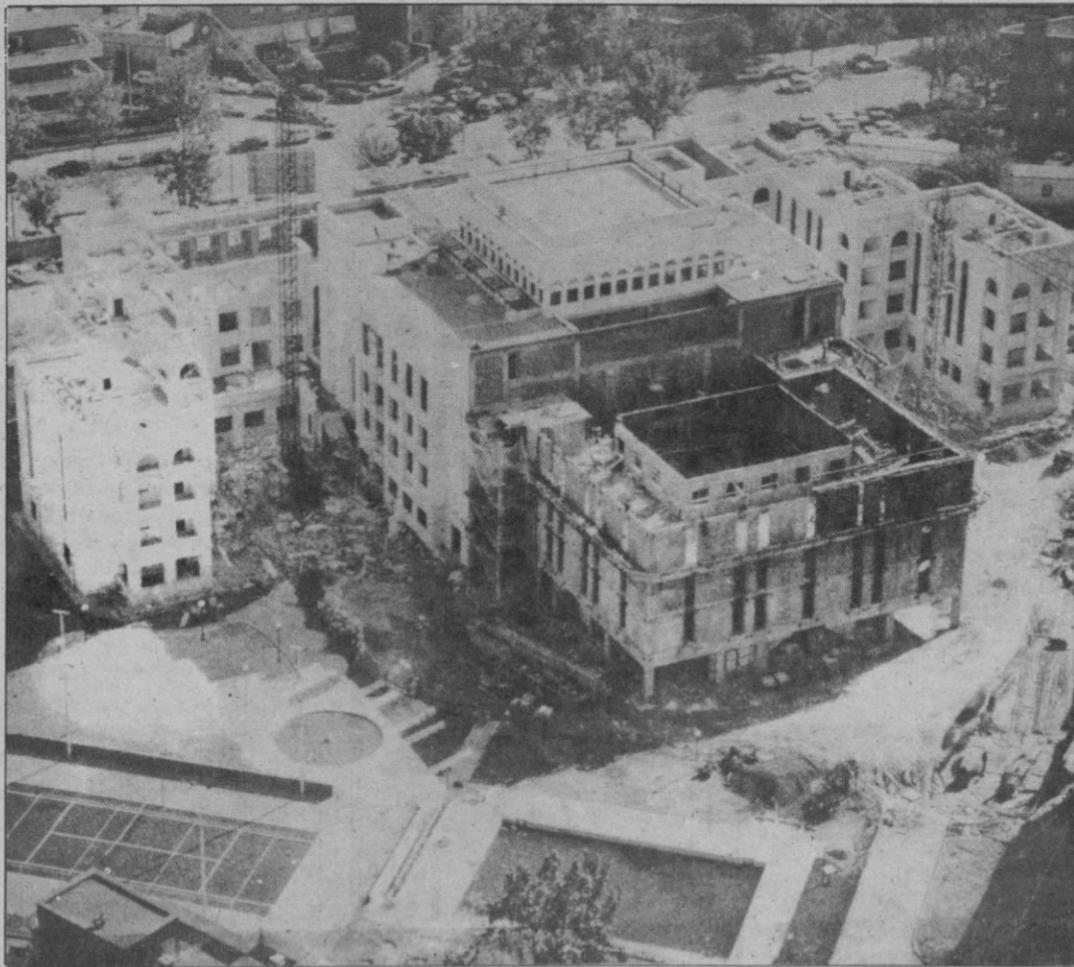
«Hasta 1988 —añade— los centros universitarios españoles solo dan unos 56 títulos, mientras que en las naciones desarrolladas se pueden cursar entre 250 y 300 carreras».

El autor denuncia casos concretos de «amiguismo, que su-

pone colocar a personas incompetentes en puestos relevantes», lo que provoca un bajón en el nivel intelectual y científico de la Universidad española y hace inviable cualquier posibilidad de reforma coherente.

Dice Vilar que para evitar la participación de los estudiantes en los debates en torno a los supuestos «nuevos» planes de estudio, algunos arguyen que los estudiantes carecen de preparación cultural necesaria, afirmación que, según Vilar, podría aplicarse a «muchos profesores improvisados en los últimos años».

La nueva embajada rusa en Madrid, un «bunker»



En pleno centro de Madrid se encuentra en avanzada construcción el enorme edificio que será nueva sede de la Embajada de la URSS, un recinto que quedará convertido prácticamente en un «bunker», con grandes paredes de hormigón y sofisticados sistemas de alarma y protección. El solar tiene más de 16.000 metros cuadrados

Mente y cerebro son lo mismo

Lo afirma la Premio Nobel Rita Levi

La premio Nobel de Medicina de 1986, Rita Levi-Montalcini, dijo en Madrid que la mente y el cerebro son lo mismo.

La investigadora italiana residente en Estados Unidos, de 79 años de edad, explicó que el cerebro, como órgano físico, es lo mismo que la mente, concepto en el que se engloban la inteligencia, la memoria, el comportamiento y la personalidad.

Rita Levi-Montalcini recibirá hoy en Madrid el primer diploma internacional Cajal, creado para conmemorar el primer centenario de la Teoría Neuronal enunciada por el español Santiago Ramón y Cajal, precursor de la neurobiología.

Sobre el futuro de la neurociencia, definida como «la última frontera del conocimiento humano», la investigadora estadounidense auguró que los avances más importantes hasta el año 2.000 se centrarán en «el campo de los estudios moleculares del sector de crecimiento nervioso».

La profesora Levi-Montalcini descartó que se puedan hacer trasplantes «de cerebro, o de partes del mismo», que enmarcó en el mundo de la «fantasía científica», ya que «nunca se llegará a esos extremos porque (al cerebro) no se le puede tratar como a un riñón».

Corazón Aquino defiende la autenticidad de una tribu de la Edad de Piedra

Manila.— La presidenta filipina, Corazón Aquino, afirmó que es genuina la tribu «Tasaday», descubierta en 1971 y que

se remonta, según los antropólogos, a la edad de piedra, y sólo quienes persiguen la explotación de los bosques y tierras vírgenes que habitan la zona consideran el descubrimiento un engaño.

Aquino hizo tales afirmaciones durante un discurso pronunciado en la ceremonia inaugural de una conferencia internacional sobre culturas indígenas y tradicionales, en la que participan representaciones de siete países.

«Por aparentes motivos materialistas y a fin de explotar unas 19.000 hectáreas de buenas tierras de cultivo y bosques, algunos eruditos, con el apoyo de la prensa, denunciaron la existencia de la tribu Tasaday como un engaño», explicó la presidenta filipina.

Dicha tribu, integrada por un grupo reducido de personas que viven en las cuevas de los bosques ubicados en una zona montañosa de la provincia sureña de Cotabato del sur, isla de Mindanao, fue descubierta durante el gobierno del ex-presidente Ferdinand Marcos por el titular de la cartera de Minorías Étnicas, Manuel Elizalde.

Sin embargo, dos antropólogos y algunos periodistas que se desplazaron a la zona en los últimos años han desmentido la versión oficial y subrayaron que

Elizalde maquinó «el engaño más elaborado» para fines políticos personales.

Según Aquino, las especulaciones levantadas en torno a los orígenes de los tasadays representan «una ilustración concreta de cómo la identidad étnica de una tribu casi fue perdida por especulaciones de prensa y expertos que hablaban sin erudición».

La jefa del Ejecutivo filipino subrayó en su discurso las conclusiones de un informe sobre el asunto que elaboró la Asamblea Nacional, en el que se detallan las bases científicas en que se asienta la autenticidad de los moradores de la edad de piedra.

El pasado mes de octubre varios miembros de la tribu, formada por unas 70 personas, presentaron una demanda contra dos antropólogos de la Universidad de Filipinas por haber acusado a Elizalde de haber persuadido a varios miembros del grupo étnico para disfrazarse como habitantes de las cuevas.

Vestidos con indumentaria actual, firmaron con sus huellas digitales la demanda donde reafirman que son una «comunidad étnica separada», con su propia lengua y que hasta ahora han creído que eran los únicos habitantes del mundo. - Efe.

BARCELONA

Nueva etapa del Pueblo Español como espacio multifuncional

Barcelona.— El Pueblo Español de Barcelona, conjunto monumental construido en 1929, abre mañana sus puertas convertido en un espacio multifuncional, en cuya adecuación se han invertido más de 3.000 millones de pesetas.

El recinto, que cuenta con más de 20.000 metros cuadrados de superficie edificada —en la que están representadas construcciones típicas de toda España— acogerá desde ahora 40 locales comerciales, 30 talleres de artesanía, 4 museos, dos teatros, un cine, 14 bares y 9 restaurantes, hasta un total de 128 establecimientos.

Las obras de remodelación del Pueblo Español, cuya conclusión estaba prevista inicialmente para el pasado verano, han supuesto una inversión directa de la sociedad Pensa —concesionaria del recinto durante los próximos 30 años— de unos 1.200 millones, más 600 millones de inversiones indirectas, mientras que las correspondientes a terceras personas superan los 1.000 millones.

La actividad más representativa del recinto continuará siendo la artesanía, albergada en unos talleres en los que se podrá oír desde el repiqueteo del martillo en la forja del hierro hasta el ruido de la sierra de marquetería o el característico sonido de las tijeras de la modista.

Esmaltes, bordados, recortables, tapices, organillos, cestería, vidrio pintado, fabricación del vidrio en un horno, esculturas de maderas, elaboración de papeles y cartón, porcelana, cerámica, grabados, retablos, ganchillo, piel y figuras de pesebre son un apunte de la diversidad artesanal del Pueblo Español.

Cuatro museos han quedado instalados en el interior del conjunto si bien sólo el de la Farmacia y el Etnográfico (Casa Pallaresa) permanecerán abiertos al público.